

EL PERIODISMO EN MALLORCA

## Diario Balear

XI

Este aquí un periódico extraño, el extraño de cuantos hemos examinado. Empezó en 1814 y en 1860 empezó publicándose, pero durante un lapso de tiempo había cambiado de título nada menos que catorce veces. A pesar de ello es fácil comprender, leyendo las colecciones que unas se suceden a otras con títulos diferentes—gracias a los tipos de imprenta, al formato y al espíritu del diario que es muy particular—siempre. Hagamos la historia de las variaciones del *Diario Balear* hasta 1873.

El primer número vio la luz en 1 de Noviembre de 1814 y continuó saliendo hasta 20 de mayo del año siguiente. Suspendida y prohibida la publicación de periódicos en toda España por orden de Fernando VII, el *Diario* se vio obligado a pedir un permiso especial que le fué concedido más adelante. Aprovechándolo y siempre censurado—volvió a salir el 1 de Abril de 1816. Siguió con el mismo título hasta 18 de Marzo de 1820, día en que, jurada la Constitución por el rey salió con el encabezamiento de *Diario Constitucional de Palma*. Por razones que desconocemos volvió a cambiar su nombre en 21 de Septiembre del mismo año llamándose *Diario Constitucional Político y Mercantil de Palma* hasta el último día de 1822 en que vuelve a titularse *Diario Constitucional de Palma*. Desde 7 de Noviembre de 1823, gracias a las circunstancias políticas, recobró el primitivo título *Diario Balear* y continuó así hasta 24 de Agosto de 1836. Había muerto el Absoluto y la Reina Gobernadora concedía a los españoles un poco de libertad, aprovechada por los editores del *Diario* para titularlo *Diario Constitucional de Palma de Mallorca* hasta 31 de Diciembre del mismo año en que vuelve a cambiar, para variar también más tarde, terminando ya en el siglo XX como *Diario de Palma*.

Perdónenos el lector lista tan árdua que nos hemos visto obligados a incluir, para que el presente artículo fuese completo. Vamos ahora a esbozar la índole del *Diario*.

En sus primeras épocas, desde la creación del quince a 1820, es un ejemplar representativo de la gran nobleza espiritual de quienes lo cenaban. En todos los ejemplares lleva el signo de aquellos a quienes se debe un poco de valor ideológico, con un *permiso*. Ni un artículo original hemos leído en aquellas páginas; los editores ni siquiera se atrevían a presentarlo a la censura porque no ignoraban que sobre el autor y tal vez sobre ellos caería prontamente la venganza de quienes gobernaban. ¡Cuánta diferencia de este *Diario Balear* a los de la época decimonónica! No cabe la comparación. Véase un corto extracto de lo que publicaba: Las entradas y salidas de barcos y correos, una multitud de reales órdenes, bandos y decretos, los precios comerciales del día, algunos anuncios de alquileres, compras-ventas y libros, varias fábulas de poquísimo mérito literario, algunos artículos científicos copiados de otros periódicos, una página de media, por número, de noticiario nacional y extranjero, pobrisimo catálogo de deseos, las condenas gubernativas que recaían sobre los literales, que eran enviados durante años y años a los terribles presidios africanos, los anuncios de funciones religiosas y los de teatro y muy pocas cosas más. Ni una sola manifestación del espíritu ciudadano.

Esta monotonía, que demuestra que nada, el lastimoso estado de España durante la primera reacción y durante la «omniosa década», para decirlo en el pintoresco lenguaje de la época, se ve truncada en el orden constitucional, en un vibrante estallido de amor patriótico y de conciencia de la soberanía nacional.

Demos una ojeada a las colecciones del *Diario Constitucional Político y Mercantil de Palma* y a las del *Diario Constitucional*, que son la mejor demostración del gran resquebrajamiento del ideal de las Cortes de Cádiz. Aquel periódico imprimía diariamente bajo su título el siguiente lema: «Así expresar la sana opinión común como rectificar la equitativa del más digno objeto de un periódico liberal». Desde el momento en que se decreta la libertad de imprenta, las fuerzas latentes que habían pugnado ocultamente para conseguirse, salen a la luz en una avalancha de artículos y cartas de polémica que igualan, si no superan a las publicadas en 1812. ¡Libertad o muerte! ¡Viva la Nación! son los gri-

tos que están en boca de todos y que se multiplican en las columnas del diario. El lector ve pasar la Historia—sincera y verídica—a través de estas páginas no empañadas por el hábito de la mentira.

Y no es solo la parte de artículos de fondo que mejora gracias al decreto de libertad, sino también el noticiario que se hace más nutrido y abundante. Y el noticiario local que se comenta de un modo y con un estilo que parecen actuales.

La parte poética—aunque literariamente pésima—está llena de una emoción tan agradable para el lector que se hace interesante casi siempre y lo mismo los artículos relativos a las Cortes españolas, francesas e inglesas, muy numerosos.

Lo mismo sucede con el *Diario Constitucional Político y Mercantil de Palma*, que pone en la portada de sus colecciones *Diario... del año 2.º de nuestra gloriosa restauración y undécimo de la Constitución de la Monarquía española*. En muchos números el entusiasmo público se refleja de tal modo en las páginas del *Diario* que las polémicas cesan por completo y solo se dirigen cantos de alabanza al nuevo estado de cosas como si se avecinara una nueva Edad de Oro.

Entre muchos trabajos dignos de mención insertos en el *Diario* y que suprimimos por falta de espacio y por no cansar al lector, hemos visto una curiosa *Acción de gracias que dirigen a las Cortes los niños de Palma por el decreto de prohibición de azotes en las escuelas*, reforma pedagógica que ya había propuesto en Cádiz el gran Antillón.

Las odas a la libertad se suceden continuamente, como también las que van dirigidas a los que por ella murieron. Mas adelante, desde la muerte de Fernando VII, el aspecto del *Diario* es muy parecido al que tenía durante este interesantísimo trienio constitucional.

¿Y quien era el editor del *Diario Balear*? Necesario es nombrarlo con todo respeto, como a todo artesano de una obra bella y acabada. El impresor del diario era Felipe Guasp, quien siempre se desvió por su mayor perfección. La colección del *Diario Balear* por sí sola honraría a cualquier imprenta, y mas mérito tiene aquella que, como la casa Guasp, es la mas antigua de Mallorca y estoy por decir que de España.

Una nota simpática hemos de añadir para terminar este artículo y se refiere al aspecto literario de estos periódicos. Ellos nos ofrecen en un titubeo delicioso, las primeras muestras del romanticismo. Ya encontramos, por primera vez, definiciones de la nueva tendencia literaria y hasta biografías de sus más altos representantes extranjeros, Walter Scott, Chateaubriand, Lord Byron... Toda la gran escuela que Espronceda, joven y entusiasta, debió leer maravillado.

B. ROSSELLO PORCEL

P. S.—Causas ajenas a nuestra voluntad nos impiden seguir publicando por ahora, la historia de nuestro periodismo, aunque tenemos el firme propósito de continuarla tan pronto como ello esté en nuestros medios. Sea, pues, ésta una despedida temporal con el lector asiduo.—B. R. P.

## Lo jardí de la mort

La Mort té un galan jardí, un jardí de flors molt belles, de clavells de carmesí: de roses sempre poncelles, de blancs lliris d'argent fi, de violetes novelles.

Los clavells se'ls han endut d'unas boques no ben closes, i les roses han caigut d'unas galtes vergonyoses, ells virginals han sigut les violetes blavoses, i de lliris han fet cents fronts puíssims innocents.

Les boques totes s'han clos, les galtes s'han esbleimat, i los blancs fronts s'han confós, i los ulls s'han alucuat... quantes nínas han final!

La Mort té un jardí de flors.

JOAN MARAGALL

POETAS AMERICANOS

## ROBERTO BRENES MESEN

Era una Isla de esclavos bajo el cielo más azul de la América.

Besaban los pies de la sirena de los mares las ondas oceánicas cargadas de corales, madreporas y conchas. En la soberbia entonación del agua conque lamenta el mar la desventura que ha encadenado a la infeliz esclava había un rudo acento, un largo grito tembloroso y sonante de venganza.

Rugió la guerra y en los agrios bosques como loba con hambre se arrastraba, media escondida entre los viejos troncos. Las lágrimas y sangre a las entrañas fecundas de la selva descendían a un tiempo con los odios y las rabias de muchos combatientes. Recios árboles caídos en la tierra sollozaban con el sordo exterior de las heridas, vertiendo a un tiempo su potente savia.

Cuando la guerra huyó, tras largos años, de esclavitud más triste y mas amarga, ejércitos de jóvenes arbustos, nutridos con la sangre y con las lágrimas de la infeliz generación que había muerto en el bosque primitivo, hallaban vientos de libertad bajo los cielos, odio en la tierra y en sus fibras rabia.

Y una vez más resucitó la guerra: más lágrimas y sangre derramadas filtrándose en la tierra.

Mas de pronto, conmovida la selva en sus entrañas, llenas de sangre, revolió la guerra. ¡También la guerra! Y a jurar venganza llama al pueblo de árboles nutridos, de hiel y de odio, de valor y rabia.

Se agitan las florestas de la isla, con ciega sed de libertad.

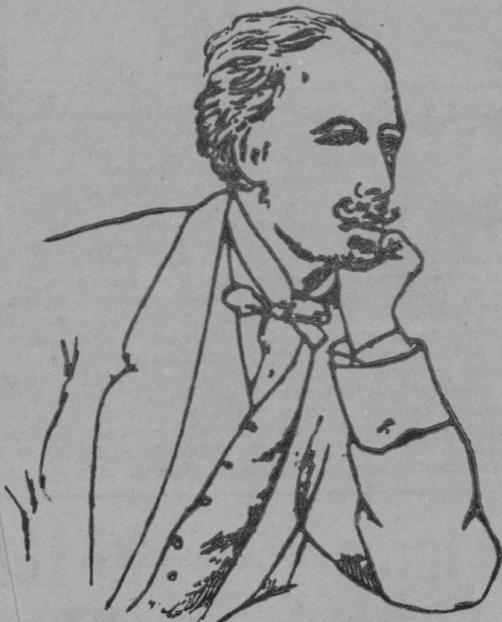
La raza trocada en savia alimentó aquel bosque que va a blandir como soberbias lanzas sus gigantescos y robustos brazos. Un sordo estruendo, un viento de borrasca sacude las melenas del ejército y al trote, al trote comenzó su marcha. Un ancho soplo de tormenta empuja aquella tempestad salvaje. Nada detiene el paso del andante bosque: es un ciclón devastador que aplasta selvas y campos y ciudades y hombres con un estruendo atronador que espanta. Un ejército de hombres y de bestias huyó a la costa a defenderse.

El agua con sus clarines de metal, su grito eterno invocador de las venganzas, levanta hasta los cielos: los clamores de la turba de fieras asustadas con el lamento de las olas, se iban haciendo cada vez más roncós: ráfagas rápidas como potros desfrenados surcos profundos en el mar trazaban.

Y vino al fin la tempestad: el bosque, sudando espuma cual las gordas ancas del Océano, se acercó a la costa y en las ondas del mar encabritadas fue vaciando el ejército de fieras. Luego avanzó, llevando a las espaldas todo un montón de sus cadenas rotas, todo el pasado de su vida esclava y lo arrojó sobre las muertas fieras cual sudario de plomo.

Y rudo marcha dentro del mar, despedazando el velo sangriento de la noche que se acaba.

«No más esclavos en el mundo—dijo—, y sacudí su limpio manto de aguas.»



GOBINEAU

CUENTOS ESPAÑOLES

## Un truco de "cine"

Cecilia Paniagua había resultado fotogénica.

¡Gracias a Dios! Porque durante siete años lo intentó todo sin conseguir absolutamente nada.

Fué modista de sombreros, taquí-meca, actriz de comedia, triple cómica, cupletista...

—¡Yo he nacido para la pantalla! —se dijo un día, contemplándose ante un espejo.

E inmediatamente se depiló las cejas hasta la exageración. Ya con su nuevo rumbo se dedicó a buscar trabajo, y siguió tropezando con los mismos obstáculos que en sus anteriores profesiones.

Hasta que cierto día, porque todo llega en este mundo, consiguió que la admitiesen para filmar un escenario que había trazado un muchacho de Granada.

Se trataba de una película de bandidos y uno de los episodios había que tomarlo en un pueblecillo de la sierra, donde luego se amplió el episodio con indudable gracia.

El alcalde, cuando vio que se aproximaba aquella cuadrilla, ordenó a los dependientes del Municipio que los metieran a todos en la cárcel.

De este desastre surgió lo que siempre se origina con cualquier motivo. El amor.

Cecilia Paniagua y el autorcillo de la película regresaron a Madrid comiéndose con los ojos.

El muchacho era todo simpatía, y la muchacha tenía un atractivo irresistible. Porque, eso sí, artista no sería, pero ¿guapa?... ¡Una verdadera preciosidad!

—¡Pues si yo hubiera querido! —decía ella con bastante frecuencia—. ¡Si yo hubiera querido, estaría mejor que una reina! ¡Hay que ver los partidos que me salían cuando era cupletista!... Pero yo no soy ambiciosa má que de cariño. Y si además del cariño hay su poquito de pasta, no está mal. Ahora, que pasta únicamente, ¡ni en bromal!...

El amor de Cecilia y el granadino iba subiendo como la espuma.

Se pasaban las horas muertas charlando por los codos, haciendo proyectos para el porvenir... y soñando. Él llegaría a ganar una fortuna con sus argumentos. Cecilia conseguiría ser una indiscutible estrella de la pantalla...

Pero no aquí... Esto era un campo muy pequeño y muy pobre para desenvolver sus ideales.

Necesitaban ir a los Estados Unidos, vivir aquella vida, respirar aquel ambiente... Irradiar desde allí su celebridad al mundo entero.

¡Plan magnífico, que no podía fallar!

Lo malo era... ¿Para qué vamos a andar con rodeos?... Lo malo era que no disponían del dinero preciso para ponerlo en práctica.

—Anda, rico... A ti que se te ocurre el modo de que encontremos esas miserables pesetas que pueden ser nuestra salvación.

—Ya le doy vueltas al cerebro, ya; pero no me brota ni chipa.

—¡Qué lástima! Cinco mil pesetas, ¡y en la cumbrel!

—Con mucho menos. Lo necesario para hacer el viaje.

—Y comer algunos días.

—Pocos.

—¿Tú crees?...

—¡Seguro! ¿Has oído hablar de Julio César?...

—Yo no. Pero si has oído tú es lo mismo.

Una tarde del mes de septiembre se citaron en un café los dos enamorados.

Llegó él primeramente, y a los cinco minutos la muchacha, un poco pálida y bastante nerviosa.

—¿Qué te ha pasado?

—Al salir del «Metro» me he encontrado con un pelmazo que conocí cuando yo era cupletista. Un ricachón de Badajoz, que, por lo visto, se había hecho la ilusión de conquistarme alucinándose con una sortija de oro y brillantes. Hoy ha vuelto a insistir, y, a pesar de mi negativa rotunda, ha dicho que esta noche va a casa... Que no sea tonta... Qué él tiene gusto en hacerme el regalo... Que esto no me comi r... mete a nada... Qué él es un caballero... Que a un caballero no se le debe desairar...

El granadino se dió una palmada en la frente.

—¡Ya está! ¡Iremos a los Estados Unidos!

Cecilia lo miró asombrada.

Pero ¿te has vuelto loco?... Pero ¿qué pretendes?...

—¡Salvados!... ¡La sortija!... ¡Se empeñal... ¡Ya está!

—¡Por Dios! ¿No comprendes que yo no debo, de ninguna manera, quedarme con esa sortija? ¡Parece mentira que tú no te des cuenta!... Ese hombre ha dicho... ¡Pero no te fies!...

—¡Calla, bobal! ¡Si no hay riesgo alguno! ¡Se me ha ocurrido un truco de película! ¡Por algo s y yo lo que soy! Verás...

Cecilia estaba cada vez más asombrada.

—Verás... ¿Tu no eres artista de cine?

—Evidente.

—¡Pues ya está! Yo hago el escenario, tú lo interpretas ¡y éxito seguro! Tú deja que el ricachón ese vaya esta noche con la sortija... Lo recibes en el comedor, con el balcón abierto... Tú, como inconsciente, tomas la alhaja... En el acto reaccionas, te enfureces, y dices: «¡Esto es una canallada! ¡Esto no se hace con una señorita! ¡No, señor! ¡Vea usted lo que yo hago cuando se me ofende!» Y tiras la sortija por el balcón. Yo, que estaré en la calle desde que anochezca, la recojo, salgo de stamperia, tomo un taxi y... Fin de la primera parte.

—Espera, espera... ¿Y el de Badajoz?

—Nada. Tú no conoces a la humanidad. Corrido como una mona, te pedirá mil perdones, saldrá en seguida de la casa y no dirá palabra a nadie, para no hacer más el ridículo. Conque... ¿te atreves?...

—Me atrevo—contestó Cecilia con actitud espartana.

Se realizó el diabólico programa al pie de la letra. El granadino, aquella misma noche en la tienda de compraventa: —Esta sortija. Sonrisa y pregunta del dependiente: —¿Es broma?

Al día siguiente vuelven a reunirse los novios. Ella interroga con enorme impaciencia: —¿Y la sortija?...

—Aquí la tienes. Dublé y fondo de vaso.

—¡Qué te parece!

—Otro truco.

—¡Es claro! Ahora me explico que el grandísimo sinvergüenza no se inmutara al ver volar la alhaja por el balcón. ¡Valiente pez! Cuando le ordené que se retirara, se me ocurrió decirle: «En fin, lo único que siento es haber tenido ese impulso.» Y él me replicó, con la mayor naturalidad: «¡Bah! Por eso no se preocupe, señorita. ¡No vale la pena!»

FELIPE PEREZ CAPO

## Vilanos

Estrellas del último cielo de verano vilanitos tenuous vilanitos claros.

Por el campo verde de oro recamado, ¿adónde vais ágiles sutiles y rápidos?

Tarde de Septiembre que ora los álamas, y lleva estorninos al viñedo, grávido

de sombra y dulzura de sabrosos gajos... (Contra la bandada vuelan los vilanos.)

¿Dónde vais, pequeños, pueriles y pálidos, pajes del infierno, farolillos blancos?

¡Ay, ciencia del mundol ¡Códice miniado de las verdes huertas de frutos lozanos!

(Los capitulares vanse dibujando, al volver las norias los ciegos caballos.)

En la tarde azul de cercos decorados, ¿por qué vais de prisa, pequeños vilanos?

¿Queréis daros cuenta o saber de algo del pobre universo, y vais hacia el sauto colegio celeste a clase de párvulos?

MAURICIO BACARISSE

# INFORMACION LOCAL

## Municipales

### La sesión de mañana

En la orden del día de la sesión que mañana, a la hora de costumbre, celebrará la Comisión Municipal Permanente, figuran los siguientes asuntos:

**Secretaría.**—Acta de la sesión anterior.

**Cuentas de los Negociados de Gobierno y Policía, Fomento y Gobierno y Policía.**

**Sobre la mesa.**—Cuentas.

**Alumbado.**—Cuentas de M. Amengual por reparación de faroles.

**Fomento.**—Comisión a Valencia. Informe sobre plano indicador de vías y plazas.

**Padrón de motores.**

**Concurso de Director y dos Auxiliares del Laboratorio Municipal.**

**Gobierno y Policía.**—Dictamen referente a situar un kiosco en el Borne.

Otro sobre modificación en las tarifas de autos.

Otro informando una instancia sobre colocar una caseta para venta de carne en la Plaza del Progreso.

**Estadística.**—Alta padrón de habitantes.

**Intervención.**—Presupuesto del Interior para 1931.

**Ensanche.**—Presupuesto del Ensanche para 1931.

**Cine Moderno**  
JUEVES 2

**PICCADILLY**

[Un alarde del cine sonoro]

## SUCESOS

### Gravísimo accidente

**Un muerto y un herido.**  
Comunica la Guardi civil de puesto en La Puebla al Gobernador que sobre las 14:30 horas del martes día 23 ocurrió un gravísimo accidente del cual resultaron un muerto y un herido.

A dicha hora el vecino Bartolomé Torres Serra, de 16 años de edad, paseaba por la calle Mayor montado en una bicicleta llevando al niño Andrés Ballester Font, de 3 años de edad, cuando al llegar a la carretera de Petra a Pollensa, dió impetuosamente contra la parte lateral derecha de una camioneta que pasaba, cargada de piedra machacada, de cuyo choque quedó la rueda delantera de la bicicleta completamente aplastada y sus dos ocupantes despedidos.

El Bartolomé Torres Serra, hijo del Juez Municipal, resultó con una herida contusa por encima de la arcada superciliar derecha que se interna en el cuello cabelludo hasta el límite del hueso frontal, de dos centímetros y una pequeña contusión en la región frontal izquierda de pronóstico reservado.

El niño sufrió heridas traumáticas de tal consideración que de resultas de ellas falleció al ser conducido, por varios transeúntes, a su domicilio que lo tenía en la calle Mayor n.º 72, café.

Los médicos don Pedro Ignacio Crespi Socías y don Miguel Serra Siquier practicaron la autopsia al cadáver describiendo las heridas dictaminando que eran mortales de necesidad.

De las investigaciones que desde los primeros momentos se vinieron practicando se deduce que no existe la menor responsabilidad para el conductor del automóvil, que es el n.º 5106, Martín Arbona Oller, natural de Pollensa, toda vez que iba a marcha moderada y fué embestido por la bicicleta solo por imprevisión del conductor de ésta.

El Juzgado Municipal instruyó las diligencias del caso.

### Calda

Federico García, de 17 años, que vive en la calle de Santo Cristo, 20, sufre contusiones en los codos y manos que se produjo al caerse en la vía pública.

Fué auxiliado en la casa de socorro.

### Accidente del trabajo

Juan Vicens, de 55 años, habitante en la calle de Cerdá, 22, se magulló el dedo gordo del pie derecho, trabajando.

En la casa de socorro fué asistido

## La Filadora

Gran Baratura en Mantas de Lana

## TEATRALES

### Lírico

Hoy en tres sesiones de tres tarde a doce noche, se despedirán de nuestro público Mercedes Alvarez, Hermanas Pujol, Gedeón y Vicentita Jofre, presentando variado programa.

Se proyectará por última vez la película «Llegó la escuadra», por Clara Bow.

Las atracciones trabajarán a las cinco menos cuarto, ocho menos cuarto y once menos cuarto.

### Moderno

Hoy, empezando las sesiones a las tres en punto se proyectará por última vez la gran superproducción sonora de la Paramount «La mujer de Moscú» por Pola Negri y Norman Kerry, juntamente con la divertida comedia «Un baño turco» por Dorothy Mackaill y Jack Mulhall.

Mañana se estrenará la hermosa comedia Paramount «Todo un hombre» por los notables artistas Fay Wray y Gari Cooper y la producción dramática «La curva» de la que son protagonistas el gran actor Douglas Fairbanks (hijo) y la bella actriz Sally Blanc.

### Oriental

Hoy domingo, últimas proyecciones de las películas de gran éxito «La reina de los cabarets» por Lila Lee, y «Los busca sensaciones» por Billie Dove.

Para mañana lunes se anuncian las interesantes películas «Persecución» por Harry Piel, «La prueba sublime» por M. Desjardins y una comica en dos partes.

### Rialto

Las sesiones de cine que se celebrarán hoy en este salón darán principio a las tres y cuarto, proyectándose por última vez «La mujer de Moscú» gran producción sonora de la Paramount en la que obtienen un señalado triunfo la gran Pola Negri y Norman Kerry. Se proyectará también la comedia «Un baño turco» por Jack Mulhall y Dorothy Mackaill.

El lunes se estrenarán dos bonitas e interesantes películas, una de ellas «La curva de la muerte» por Sally Blanc y Douglas Fairbanks (hijo) y la otra se titula «Todo un hombre» cuyos intérpretes son la bella Fay Wray y el gran actor Gari Cooper.

## DEL CARNET

Una Peña de amigos del Consejo-Director de la Compañía de Tranvías Eléctricos Interurbano don Gabriel Esteva, obsequió ayer a éste, con motivo de su designación reciente para dicho cargo, con una comida íntima que se celebró en el Mediterráneo Hotel.

El teniente coronel médico militar

nuestro amigo don José Martí Ventosa se encuentra restablecido de la dolencia que le aquejaba.

Ayer regresó de Murcia nuestro distinguido amigo el Comandante de Marina de esta isla don Juan Nepomuceno Domínguez, acompañado de su hijo quien aprobó en aquella Universidad varias asignaturas de la facultad de Derecho.

Ayer mañana regresó de Barcelona acompañado de su esposa el rector de «La Última Hora» don Manuel Tous.

También regresó ayer de Barcelona el Agente Hipotecario don Pedro Aguiló.

Ha regresado de Valencia donde ha terminado su carrera de profesor de piano con notas de sobresaliente la señorita Antonia Dols Colom.

Procedente de París vino ayer nuestro distinguido amigo el marqués de Zayas.

De Barcelona llegó el fabricante don Pedro Extrañy.

Ayer vinieron también de la ciudad condal don Rafael Llofríu, don Juan Ferrer, don Isido Frexas, don Luís Morell, don Juan Rubí, don Juan Botens, don José Barnils, don Joaguín Gual, don Pedro Dezcallar, don Francisco Guell, don Francisco Oliván y don Jaime Massanet.

De Valencia llegaron ayer don Enrique Ranueta, don José Contil, don Eduardo Iroil, don José Enriquez, don Bartolomé Vidal, don Ignacio Colom, don José Alonso, don Juan Varela, don José Luis Amorós y don Mariano Sandoval.

De Mahón vinieron ayer mañana don José Stengel, don Pedro Mañy y don José Fernández.

Para Barcelona salió ayer nuestro querido colaborador don Bartolomé Rosselló Porcel.

También embarcaron anoche para Barcelona don José Flexas, don Bartolomé Fons, don Galo Salas, don José Enriquez, don Andrés Valdeperas y don Santiago Pallarés.

**Dr. ROGLÁ** Pecho y corazón Tuberculosis en todas sus formas Sindicato, 124

## «Associació per la Cultura de Mallorca»

### El Bimilenari de Virgili

Per tal de celebrar dignament aquesta data memorable, l'Associació per la C. de M. ha organitzat una sessió literaria en la qual el Mestre en Gai Saber i traductor de Virgili, Mn. Llorenç Ribet, pronunciará un parlament.

L'acte tendrá lloc a l'estatge social, Palacio 40, el vinent dimecres dia 1 de Octubre, a les 7 del vespre.

## 30 años atrás

28 septiembre de 1900.—Se halla vacante la plaza de Secretario del Ayuntamiento de Selva, dotada con el haber anual de 999 pesetas.

—Ha empezado la demolición de la parte del Instituto Balear, lindante con las calles de Monserrat y Escuelas, que representaba, por su estado ruinoso, un peligro para los transeúntes.

**Noticias de la península:**  
La autoridad militar de Manresa multará a una sociedad coral catalana, por cantar «Els Segadors».  
Al Gobierno le han desagradado las bases acordadas por el «Fomento del Trabajo Nacional» de Barcelona.

## Instrucción

El estado sanitario en las escuelas

Por la Dirección General de Primera Enseñanza se ha dictado la siguiente circular:

«Estima indudable esta Dirección general que al reanudarse el período lectivo en las Escuelas Nacionales de Primera enseñanza se habrá dado en cada caso exacto cumplimiento, con la preferente atención que merecen, a los preceptos relacionados con el reconocimiento médico de los niños para su ingreso y certificados de vacunación. Es necesario, sin embargo, que no sólo al ingreso, sino en todo momento cuiden los Mé-

## Feria en Comillas (Santander)



Aspecto que ofrecía la tradicional feria de ganado que se celebra anualmente en el parque del Marqués de Comillas, cedido con tal objeto, y que se ha visto, este año concurrenciísima

dicos escolares y las Inspecciones respectivas de vigilar la existencia de enfermedades que puedan germinar o desarrollarse en el medio de la Escuela, de acuerdo siempre con los Maestros, que han de prestarles eficaz colaboración. En su virtud, se encarece a todos la necesidad de atender preferentemente a los cuidados que con el estado sanitario en las Escuelas se relaciona, llamándose de modo especial la atención respecto a las clases de párvulos y maternas, por tratarse de niños más expuestos por la edad en que se hallan a contraer enfermedades contagiosas.

Lo digo a V. S. para su conocimiento y demás efectos. Dios guarde a V. S. muchos años. Madrid, 15 de septiembre de 1930.—Rogelio Sánchez.»

## Nota olivícola

Durante el principio del actual mes se aplicará al olivar una nueva labor superficial, con lo cual no solo se evitará que por capilaridad pierda el terreno las escasas reservas hídricas de que disponga, sino que se consigue la captación del nitrógeno atmosférico.

También deberán proseguirse los trabajos de extirpación de los chupones.

En el caso de que de los árboles atacados por el *Cyclocontum* (viruela del olivo) no haya desaparecido la infección, a pesar de los anteriores tratamientos cupro-cálcicos, o donde por la humedad del terreno o del ambiente se precipite la caída de la hoja como consecuencia de la plaga, deberá procederse a la aplicación del caldo bordelés al 150 por ciento.

Si se han producido lluvias, se debe aplicar una nueva pulverización arsenical a los olivos para combatir la mosca olearia, máxime teniendo en cuenta que en algunas zonas oliveras, como Cataluña, según han constatado ilustres entomólogos, desaparecen en esta época los parásitos indígenas del *Dacus*, con lo cual este temible díptero, al hallarse libre de enemigos, puede llegar a su difusión máxima malogrando toda una cosecha.

Así se ha observado que los olivos que durante el verano apenas habían sufrido los ataques dáccicos, al llegar las postimerias estivales y la iniciación otoñal han sufrido en tal medida la invasión de la plaga que ha quedado el fruto totalmente agusanado.

En terrenos que no sean demasiado secos se sembrarán leguminosas, como cultivo intercalado en el olivar, abonándolas copiosamente con superfosfato de cal y cloruro o sulfato potásico. Este abono nitrogenante se enterrará en verde, poco antes de la floración. No está indicado este abono en los terrenos muy secos porque absorbería la escasa humedad de que disponen los olivos y además se malograría sin provecho alguno para el olivar. Entre los abonos siderales son recomendables, especialmente, la mieiga, la zulla, la alfalfa de Provenza, las habas y el trol de Alejandría, pero éste en climas que no sean muy fríos, ya que el área de cultivo de una planta en la generalidad de los casos está condicionada por el clima de origen. Donde escasea el estiércol, es donde se hace

más necesario el cultivo de leguminosas intercalado en el olivar, para aportar nitrógeno a bajo precio, con lo que se detiene el rápido proceso de mineralización a que está sometida la materia orgánica en nuestras tierras meridionales. Este abonado en verde se efectuará a fines del mes actual y precisamente en seguida de las primeras lluvias.

Ramiro Garcia de Palomar  
(Del Boletín de Olivicultura)

**Cine Moderno**  
JUEVES 2

**PICCADILLY**

[Un alarde del cine sonoro]

DE INTERES PUBLICO

## Farmacias abiertas

Farmacias abiertas de turno hoy domingo 28 de Septiembre de 1930:  
Don Miguel Terrasa, Plaza de Cort.

Don Guillermo Vanrell, calle Jaime II, 107.

Don Miguel Mir, calle de San Nicolás, 30.

Don Germán March, P. Conquista, esquina C. Soller.

Don Lorenzo Muntaner, P. San Antonio.

Don Antonio Riera, P. del Temple.

Don Miguel Seguí, calle de Salas (Paz).

Una en el arrabal de Santa Catalina.

PROPUESTA PROVISIONAL DE JULIO

## Destinos civiles

Relación nominal de las clases de 2.ª y 1.ª categoría del Ejército y de la Armada que han sido significadas para los destinos que se expresan por haber resultado con mayores méritos entre los concursantes.

Cartero de Buñola, soldado Pedro Oliver Munar. (Lo desempeña interinamente).

Idem de San Lorenzo (Ibiza), marinerero Tomás Requena Reig.

Diputación Provincial de Palma de Mallorca.—Portero, cabo aptitud tercera categoría Fernando Mir Calafell. (Preferencia de vecindad).

Ordenanza de la Sección de Obras y vías, sargento reserva Francisco Más Jaume. (Preferencia naturaleza y vecindad).

Ayuntamiento de Alayor.—Guardia municipal, cabo Nicolás Petrus Pons. (Preferencia de naturaleza y vecindad).

Ayuntamiento de Ciudadela.—Agente Policía municipal, cabo Miguel Palliser Florit.

Celador de l. Plaza de Abastos, cabo José Febrer Mari.

Ayuntamiento de Felanitx.—Guardia nocturno, cabo Sebastián Adrover Vaquer. (Preferencia de naturaleza y vecindad).

Otro, cabo Bartolomé Adrover Oliver. (Preferencia de naturaleza).

Guardia diurno, cabo Miguel Benassar Barcelo. (Preferencia de naturaleza y vecindad).

Ayuntamiento de Lluchmayor.—Macero, cabo José Tort Bracons.

Otro, sargento licenciado Silverio Ortiz de Guinea de Ayala.

Ayuntamiento de Monturol.—Peón caminero inspector de arbitrio, Cabo aptitud tercera categoría Cirilo García Frias.

Ayuntamiento de Santa María del Camí.—Sepulturero, cabo José Alfaro Vázquez.

## HERNIADO

¿Por qué lleva Vd. un aparato que, además de molestarle deja que se escape su hernia aplastando los intestinos con grave peligro para su salud? Con aparatos defectuosos lo menos que puede sucederle es que aumente constantemente su hernia hasta alcanzar proporciones extraordinarias. No obstante, su hernia se formó de tamaño reducidísimo y, si desde un principio hubiese usado buenos aparatos, aplicados racionalmente, hoy Vd. no estaría herniado. Utilice aparatos que en cualquier posición que adopte Vd. y sea cual fuere el esfuerzo que haga, aseguren la retención absoluta, perfecta, total de su hernia.

Con los aparatos del Método C. A. BOER no se curan los incurables; pero el más abandonado de los herniados, en el caso más grave, renacera a la vida viendo su hernia totalmente inmovilizada y observará como progresivamente va disminuyendo su lesión.

Todo herniado, aunque esté desahogado y desesperado, debe adoptar el Método C. A. BOER. Obtendrá con él contención absoluta, alivio inmediato, seguridad total y mejoría constante en su estado, camino racional de la completa curación.

CASTEJON, 16 de agosto de 1930.  
Sr. D. C. A. BOER, Pelayo, 60 Barcelona.

Muy Sr. mío: Le dirijo la presente para recomendarle al dador y al propio tiempo le manifiesto que estoy siempre muy satisfecho del efecto excelente de sus aparatos, pues después de cinco años que me desahogaba la hernia, y aun cuando continuamente hago trabajos pesados no se me ha reproducido, por cuyo motivo le autorizo para publicar la presente carta. Quedando de Vd. attos. s. s. q. e. s. m. ALEJANDRO ATIENZA, Calle S. José, n.º 61 CASTEJON (Navarra).

Andraitx, 14 de mayo 1929.  
Sr. D. C. A. BOER, Ortopédico, Barcelona.

Muy Sr. mío: No puedo menos que comunicarle el gran bien que he recibido con los Aparatos C. A. BOER cuando me operé de la hernia que tenía. Quisiera siempre agradecerlo de Vd. attos. s. s. Jaime Colomar, C. Archiduque, 8, Andraitx (Mallorca).

HERNIADO: Si anhela Vd. su bienestar, la seguridad de su vida y la salud perfecta, decidáanse a cuidarse racionalmente. El abandono es suicidio. Visite Vd. al Sr. C. A. BOER en...

PALMA: únicamente sábado 4 de Octubre, Hotel Alhambra.

C. A. BOER, Especialista Herniados, Pelayo 60, 1.º (Plaza Cataluña) Barcelona.

## Profesora extranjera

con mucha práctica, da clases Inglés, Francés, Alemán, método rápido. Escribir a G. A. Administración de «El Día», Danús, 2.

Se reciben esquelas de defunción hasta las tres de la madrugada



Los dolores neurálgicos cesan enseguida con las Tabletillas de Aspirina

No atecian al corazón.

## Salón Rialto

Hoy a las 3 tarde

## Un baño turco

por Dorothy Mackaill

## La mujer de Moscú

(sonora) por Pola Negri

COMICA

REVISTA PARAMOUNT

Lunes a las 8: LA CURVA DE LA MUERTE por Douglas Fairbanks y Sally Blanc.

TODO UN HOMBRE por Wray y Gari Cooper. COMICA - ACTUALIDADES

# Temas Postales

Ninguna pretensión abrigaba, al publicar mis «Temas Postales» y me quedaba con la esperanza de recibir los testimonios de adhesión que a diario vengo recibiendo de distinguidos compañeros, los cuales agradezco por cuanto compensan el amargor que en mí siento por haber sembrado ciertos juicios que otros más caracterizados, solo como a su apoltronamiento en perjuicio de la colectividad.

El primordial y único propósito que el público pagano fuera conocido, aunque fuese a grandes costos, la labor del abnegado e inimitable funcionario de Correos español.

Todas las virtudes a que puede aspirar un funcionario público y más puede ser el orgullo del empleado postal de España, por lo que resulta vejatorio el trato de exoneración a que está sujeto, y no ser a su favor, pues los horas de trabajo, en número y clase, la responsabilidad contratada justifican la distinción a su favor, todo lo contrario a lo que en la actualidad acontece.

Las veinticuatro horas del día son aprovechadas por igual, el Cuerpo de Correos actúa mañana, tarde y noche, sin interrupción, distribuye cartas, custodia el dinero y vierte el transporte de los múltiples objetos a los confiados, con el fin de que el público se sirva de las ventajas que la organización postal le proporciona, y la que es indispensable para la vida de relación y del engrandecimiento y desarrollo del Comercio y la Industria.

Esa continuidad de labor a que están sujetos los empleados de Correos es algo serio, algo que no enajena en la manera de ser de los funcionarios públicos, los que están acostumbrados a unas metódicas y señaladísimas horas de trabajo, esos sistemáticos descansos dominicales, a respetar las fiestas de precepto y poder asistir en Corporación a las recepciones oficiales, que con tanta frecuencia vienen celebrándose.

No es que nos parezcan mal las ventajas de que disfrutan los demás funcionarios del Estado, no, lo que podemos admitir es que no se nos compense esos madrugones, esas veladas y esa celeridad que imprimimos en el desempeño de nuestro cometido.

La índole del servicio Postal es que también que debiera tenerse en cuenta, pues no admite comparación de meticulosidad y cautela empleadas en las demás Oficinas Públicas, la obligada rapidez a que se ven los funcionarios postales a desempeñar sus quehaceres.

Poco observador será, quien por obligaciones tengan que asistir a una oficina postal y no se de cuenta del rudo trabajo mecánico que es necesario desarrollar para dar salida a esas montañas de paquetes postales, a esos cientos de paquetes de expresos que los libreros y editores solicitan al Correo para su difusión por todo el orbe.

Dignas de atención, son, esas ventanillas donde el público bien en legos lacrados o bien en pequeñas cantidades y al descubierto va con el Correo millones y más millones de pesetas, obligando la importancia de estos servicios a una atención de ánimo que no es para escrita, hay que sentirla para hacerse cargo de lo que es y así se comprenderá el agotamiento que va sufriendo el empleado postal.

El Cuerpo de Correos está agotado, agotadísimo; lleva sobre sus espaldas unos años que le pesan cual una carga de plomo, unos funes-tones por poco se lo han cargado, y se presenta una catástrofe, nos salvamos de milagro. Pues milagroso es, sí, no es posible tanta virtud, que Correo aguantase las imperancias, desatenciones e irreverencias que durante seis años ha soportado.

El Cuerpo de Correos que desde su creación se cree en débito con el público soberano, no puede ni debe estar divorciado de él, por esto es que con heroica resignación ha cargado y por fin vencido el temporal que le azotaba.

Todos los organismos después de una violenta lucha, por ley fisiológica, tienen que sufrir una crisis más o menos intensa, crisis que está en directa relación con el esfuerzo realizado.

El esfuerzo realizado por el Cuerpo de Correos durante el último lustro es comparable al del boxeador cuando está al borde del knock-out técnico, no se rinde e impide que sus segundos arrojen la esponja y Correo se ha salvado por su resaca y sólida preparación, por su entusiasmo y fe que puso en la lucha.

Y en el de Buenos Aires el Manacor F. C. se enfrentará con el equipo

nes que durante unos años unos señores le causaron, unos meses de verse regidos por un hombre, todo entusiasmo, actividad e inteligencia, puestos al servicio de una causa noble y justa ha operado el milagro, y lo que a últimos del año anterior era un Cuerpo enfermo, agotado y próximo a su fin, reanimo al sólo contacto de una voluntad férrea encarnada en la persona del actual Director General de Correos.

El Barón de Río Tobia trabaja sin descanso, sus conocimientos generales, sus grandes iniciativas, su extraordinaria habilidad, el cariño con que actúa en su difícil cargo, su pleno convencimiento de la urgente necesidad de una pronta mejora en los servicios postales y una total reivindicación al personal que lo presta, hace que estos rivan hoy en el mejor de los optimismos y sigan callada y heroicamente partiéndose el pecho en lucha desigual y suicida contra un servicio que acabaría con ellos si no tuvieran un temple forjado al calor del más duro de los elementos: la voluntad.

Según manifestaciones recientes del Subdirector General de Correos y jefe del personal del mismo, señor Álvarez Ossorio, inteligente y asiduo colaborador del Barón de Río Tobia, los servicios postales están hoy indotados, faltan más de 500 empleados para completar las plantillas de las Administraciones Principales y 200 Estafetas no pueden funcionar por falta de personal.

Unase a lo expuesto la imperiosa necesidad de la creación, por lo menos, de tres importantes servicios, que como el cheque postal, el cobro de efectos comerciales y el de suscripciones a periódicos el público reclama y se tendrá una lijera idea del estado actual del Correo en España y del porvenir que se le presenta, si no se pone un heroico remedio a sus males.

Deponga el Estado su insano egoísmo, ceda, aunque solo sea por un presupuesto una mitad del beneficio que tan desinteresadamente el Cuerpo de Correos anualmente le rinde y verá como este dinero vuelve a sus arcas con creces en plazo no lejano, el funcionario Postal se sentirá satisfecho y España podrá mostrar con orgullo un servicio de Correos que compita con el de las demás naciones.

G. Mesquida

Palma—Septiembre.

## Cine Moderno

JUEVES 2

### PICCADILLY

¡Un alarde del cine sonoro!

## EL TIEMPO

### Telegramas recibidos

Madrid 27 a las 10'15.— En el golfo de León, mar balear y mar ibérica vientos moderados y fuertes en la región del norte, chubascos y marejada en el Cantábrico.

Ibiza 27 a las 9'30.— Barómetro 762.2.— Termómetro 24.2.— Viento Sudoeste fresquito.— Cielo lluvioso.— Mar rizada.

Alcudia 27 a las 9'15.— Viento S. bonancible.— Mar marejada y lluvia.

Andraitx 27 a las 9'00.— Viento S. E.— Mar rizada.— Cielo lluvioso. Vigta-Bajoli 27 a las 8'00.— Barómetro 758'4.— Termómetro 17'2.— Viento Este flojo.— Mar marejada.— Cielo cubierto y lluvioso.— Horizontes chubascosos.

## DEPORTES

### Futbol

#### Nota oficiosa

Por órdenes recibidas de la Federación Nacional, queda suspendido el partido Alfonso-Baleares que debía celebrarse hoy en el campo del Alfonso a las 9 y media de la mañana.

### Los partidos de hoy en Buenos Aires

Hoy domingo en el campo de Buenos Aires se celebrarán varios partidos:

A las 2'30 el equipo Juvenil del Alfonso que tan grandes éxitos viene consiguiendo y el Recreativo F. C. primer equipo, y a las 3'45 el F. C. Manacor y un fuerte combinado de la R. S. Alfonso XIII en el que debutarán en carácter de prueba algunos, según noticias, valiosos elementos.

Para estos encuentros regirán precios verdaderamente populares y las señoras disfrutarán de libre entrada.

#### Los partidos de hoy

Esta tarde se juegan dos partidos y ambos no carecen de interés. En el campo de La Punta contendrán Athletic y Constancia. Empezará a las cuatro.

Y en el de Buenos Aires el Manacor F. C. se enfrentará con el equipo

propietario del campo, y se nos ha asegurado que en sus filas actuarán elementos nuevos. Empezará a las cuatro menos cuarto.

## Hípicas

### Las carreras de hoy

Un programa muy interesante el de las carreras de caballos a celebrarse esta tarde a las dos y media en el Hipódromo de la Hípica, pero el tiempo no se muestra muy propicio a consentir su celebración. Veremos.

## BIDETS

Precios sin competencias  
CASA BUADES  
Plaza de Cort, 32 y 33.

### AYER CELEBRO SESION

## La Real Academia de Medicina

Ayer mañana a las doce en el local social de la Real Academia de Medicina y Cirujía de Baleares se celebró la primera sesión, después de las vacaciones.

Asistieron la mayoría de socios de número, presidiendo el acto el doctor Oliver.

El veterinario señor Bosch dió explicaciones sobre la peste porcina que se ha registrado en Mallorca, con bastantes defunciones.

Dió cuenta de unas nuevas vacunas de procedencia de Nueva York cuya aplicación en el ganado de cerda del Manicomio Provincial dió excelentes resultados, procedimiento científico de gran utilidad para esta isla donde en tan gran número se crían las reses cerdosas.

Después de otros asuntos de medicina se levantó la sesión.

### EL TIEMPO

## El aguacero de anoche

Anoche, sobre nuestra ciudad, se desencadenó una tormenta imponente con gran acompañamiento de relámpagos, truenos y agua.

Nuestras calles quedaron convertidas en poco rato, cerca de las siete, en verdaderos ríos, quedando por breve tiempo suspendida la circulación de tranvías y a oscuras, debido a medidas de precaución o avería de la fábrica de electricidad.

En el Arrabal de Santa Catalina se inundaron algunas viviendas interviniendo los vecinos en los trabajos de salvamento.

En las inmediaciones de Ca's Catalá un ciclista tuvo la desgracia de resbalar, sacando de la calda la fractura del antebrazo izquierdo, siendo curado de primera intención en la Casa de Socorro.

En algunas calles las bocas de las alcantarillas eran insuficientes para recoger el agua, siendo imposible el transitar por ellas.

La oportunidad de la torrencial lluvia fué la de dejar completamente limpia, en su grado máximo a calles y paseos.

## RELIGIOSAS

### Santos del día

El Bto. Simón de Rojas, cfr.

### Cuarenta Horas

Empezan en el Convento de San Jerónimo, que las Madres dedican a su fundador San Jerónimo, en sufragio del alma de doña María Villalonga Mateu. A las siete, Exposición del Santísimo. A las diez, Misa cantada por la Rda. Comunidad.

Por la tarde, continuación de la Novena, con sermón por don Bartolomé Bordoy, Teatino, y reserva de S. D. M.

### Actos religiosos

En la Misa mayor de la Santa Iglesia Catedral Basilica habrá sermón.

—En San Felipe Neri, Día de Retiro espiritual. A las diez, misa y meditación. A las diez y media, exposición del Sagrado Copón y plática.

—En San Francisco, a las ocho, misa de comunión general para los Terciarios de San Francisco.

Por la tarde, después de la Corona, continuación de la Novena del glorioso San Francisco de Asís, con sermón.

—En el Oratorio del Cementerio, continuación de la Novena de las Santas Almas del Purgatorio, A las cuatro y media de la tarde, Santo Rosario, sermón por don Francisco Payeras, profesor del Seminario y terminado, se rezará una parte de Requiem en sufragio de las benditas Almas del Purgatorio.

El señor Obispo-arzobispo de esta Diócesis ha concedido cien días de Indulgencia por cada uno de los actos expresados.

# CAFÉS MALLORCA

(Nombre registrado)

Calle Harina, 14

## Capital y fundación genuinamente mallorquines

Tenemos el honor de participar a nuestra clientela y al público en general, el reparto a domicilio de productos alimenticios a precios convencionales y con regalos cupones-primas

Personal especializado con largos años de servicio

El mejor elogio de nuestros artículos lo hace el público por haber comprobado en ellos

## Precios reducidos

Calidad

Peso

Especialidad en cafés tostados garantizados. El volumen de nuestros paquetes demuestra la ausencia de procedimientos industriales

Haga un ensayo y podrá apreciar las excelentes cualidades de nuestros artículos. Existe una nueva marca que asegura pulcritud y economía:

# “CAFÉS MALLORCA”

CALLE HARINA, 14 - PALMA

## TEATRO PRINCIPAL

Hoy a las 3 y media tarde: ULTIMO DIA de la superproducción SONORA de grandioso éxito

# FASCINACION

Y por última vez la graciosísima comedia BUS, LE LAS COSQUILLAS  
Mañana lunes: A petición y a precios populares la reprise de EL VALS DEL ADIOS hermosa página de la vida de Chopin.

## PARA OTOÑO

ABRIGOS COLOR y NEGROS  
VESTIDOS, BATAS y TELAS PARA TAILLEUR SEÑORA

## Almacenes “Le Printemps”

San Nicolás, 1, 3 y 5

## SASTRERIA MODISTERIA

Medias A M F las mejores

## VELODROMO DE LLUCHMAYOR

# Grandiosas Verbenas

para los días 27, 28 y 29 Sepbre. 1930  
a las 9 y media noche

Cada una será amenizada por la Orquesta MALLORCA  
Do- bandas de música y las típicas chirrimias  
El campo estará profusamente iluminado y artísticamente adornado.  
Caravana automovilista, servicio de Restaurant, frutas frescas, refrescos, manzanilla, champagne, tios vivos, caballitos, suelta de cohetes y globos goscios, e.c.

El 1.º de Octubre quedará abierto para el público e

## Entresuelo de los Tejidos

# (CAN TOMEU)

Vilan va n.º 6, Entresuelo (Calle frente Iglesia San Miguel)

SASTRERÍA MEDIDA

Este número consta de doce páginas

Profesorado titular adscrito al Colegio Oficial de Doctores y Licenciados en Filosofía y Letras y en Ciencias del distrito Universitario de Barcelona

Párvulos.—Primera Enseñanza.—Ingreso.—Bachillerato Elemental y Universitario (Alumnos oficiales, colegiados y libres).—Comercio.—Idiomas.—Taquiografía.—Mecanografía.—Ingreso Academia General Militar.—Telégrafos.—Ingenieros.—Arquitectura.—Ciencias, Medicina y Farmacia (1.º y 2.º año).—Derecho.

Consultas e inscripciones: Todos los días de 9 a 1 y de 4 a 6

# COLEGIO CERVANTES

Incorporado al Instituto Nacional de 2.ª Enseñanza.-Rambla, 74

# SERVICIO TELEGRAFICO

## CONFLICTOS OBREROS

### UNA REUNIÓN PARA PROPONER LA HUELGA GENERAL EN TODA GALICIA UN ACTO DE COACCIÓN DE LOS HUELGUISTAS EN MÁLAGA

SE PIDE LA DESTITUCIÓN DEL ALCALDE DE SANTIAGO...

... Y QUE SE ABRA UN EXPEDIENTE CONTRA LA GUARDIA DE SEGURIDAD

Mil quinientos obreros del ramo de construcción, en Cartagena, se han declarado en huelga

#### Madrid

##### Huelga solucionada

Madrid, 27 a las 18.—Ha quedado solucionada la huelga de fontaneros.

#### Orense

##### Hacia la huelga general en Galicia

Orense, 27.—Se han reunido las sociedades obreras acordándose dirigirse a las restantes sociedades de Galicia y proponer que se declare la huelga general en toda la región.

#### Cartagena

##### Se declaran en huelga 7.500 obreros

Cartagena, 27.—Se han declarado en huelga 1.500 obreros de las obras en construcción de casas baratas, ante el anuncio de que hoy se despediría a varios obreros.

Una comisión visitó al alcalde para pedirle que intervenga para solucionar el conflicto.

#### Santiago

Se pide la destitución del alcalde y que se abra expediente contra la guardia de seguridad

Santiago 27.—Continúa la huelga general.

Celebrense una reunión de presidentes de las sociedades obreras.

Creiose acordarían terminar el paro.

Pronunciáronse discursos y se redactó un escrito pidiendo la dimisión del alcalde y que se abra un expediente contra el cuerpo de seguridad por disparo contra la multitud el miércoles.

Hizose constar un voto de gracias a favor de la guardia civil por la cordura con que procedió durante los sucesos.

El escrito se entregó al gobernador.

#### Lugo

##### Otras huelgas

Lugo 27.—Se ha acordado reanudar el trabajo el lunes.

En Chantada se declaró una huelga por solidaridad con Lugo y Santiago, sin incidentes.

En Monforte continúa el paro general.

#### Málaga

##### Un tumulto de los huelguistas

Málaga 27.—En la calle de Salitre los huelguistas del muelle intentaron volcar un carro y lo lograron, despararrando las mercancías.

Acudió la guardia civil que disolvió a los huelguistas.

##### El Congreso de Turismo

Madrid 27 a las 22.—A las seis de la tarde se celebró la sesión inaugural del Congreso del turismo, presidiendo el ministro de Economía señor Viguri.

Asistieron el conde de la Cibera y el alcalde de Madrid.

Rodríguez Viguri leyó un discurso en francés estudiando la importancia del turismo y conveniencia de su fomento, excitando a los organismos turísticos a que eviten las propagandas tendenciosas que tanto perjudican.

Hizo votos por el éxito del Congreso.

El representante de Francia Mr. Lussat saludó al ministro de España.

Ofreció atender las indicaciones del ministro.

Hablaron también el representante holandés, secretario, general van de Deventer.

Viguri declaró abierto el Congreso levantándose la sesión.

Esta noche se ha celebrado en el Hotel Príncipe un banquete.

##### El Príncipe de Asturias en Cádiz

Cádiz 27.—Fondeó el «Príncipe Alfonso» conduciendo al Príncipe de Asturias.

El viaje fué felicísimo.

Las autoridades le cumplimentaron a bordo.

Luego visitó la ciudad.

En la Capitanía general se celebró una recepción.

El Príncipe visitó luego la Escuela naval, saludando a su hermano Juan.

Mañana irá a Sevilla a pasar el día.

##### El conflicto de los exámenes de Patología

Madrid 27 a las 20.—Parece resuelto el conflicto estudiantil de Madrid por los exámenes de patología.

Antes de reanudarse los exámenes se repartieron las papeletas an-

teriores en que un 30 por 100 fué aprobado.

El resultado, relativamente favorable, produjo efectos tranquilizadores.

Luego dieron comienzo los exámenes, sin incidentes.

#### Fútbol

##### Partido de campeonato en Madrid

Madrid 27 a las 22.—Esta tarde se celebró un partido de campeonato regional entre el «Real Madrid» y el «Tranviario».

El «Real» aplastó a su contrincante, ganando por 6 a 0; 4 metidos por Lazcano.

##### Velada de boxeo

###### Resultados

Madrid, 27, a las 18.—Anoche, en el Circo Price se celebró una velada de boxeo.

Los combates más interesantes fueron los siguientes:

Pesos pluma: Pablo Ruiz derrotó por k. o. al vizcaíno Izcaran.

Pesos medios: Ino vence por k. o., a Pegazzano francés.

## POLITICA

##### El ministro de Fomento en Biarritz

Madrid 27 a las 17.—Ha marchado a Biarritz para recoger su familia el ministro de Fomento.

Regresará el lunes, deteniéndose el domingo en San Sebastián.

##### Argüelles ha regresado a Madrid

Madrid 28.—Procedente de Asturias ha regresado el ex ministro de Hacienda señor Argüelles.

##### Melquiades Alvarez cree necesarias unas Cortes Constituyentes

Madrid 27 a las 16.—Melquiades Alvarez cree necesarias unas Cortes Constituyentes para que no haya más soberanía que la del pueblo.

Acerca de su posible unión con los liberales, parece descartada, por no estar dispuesto a no ceder un ápice en sus doctrinas.

De esta actitud no le aparta nada, ni nadie.

##### Declaraciones de Tormo

Madrid 27 a las 20.—El señor Tormo ha declarado:

Como ya tengo dicho en otra ocasión los decretos sobre la enseñanza aun cuando en lo esencial no discrepan mucho del plan Callejo se recoge en ellos los trabajos realizados por las universidades al darme la autonomía Sillio y la orientación dada después por las asambleas de catedráticos y los informes al Consejo de Instrucción con algunas ligeras variaciones que yo introduzco.

Para su mayor comprensión debo decir que se acerca el nuevo plan al proyecto de cabeza, hoy rector de la Universidad Central, presentó a la Asamblea nacional y que luego aquel gobierno no recogió.

Las modificaciones tienden a la disminución de un año en los títulos de cada facultad; pero esto siempre teniendo en cuenta la escolaridad en el bachillerato hasta 17 años.

Para ello he tenido en cuenta la cuestión relativa a las especialidades en cada carrera.

##### Huelga abortada

Madrid 27 a las 20.—De Bilbao

cha cantidad al consul de España en aquella república.

##### El ministro de Hacienda

Madrid 27 a las 20.—Ha regresado a Madrid el ministro de Hacienda señor Waris.

##### Manifestaciones del subsecretario de Gobernación

Madrid 27 a las 20.—El subsecretario de Gobernación ha manifestado que en Granada ha terminado el conflicto de los albañiles por acuerdo entre patronos y obreros en reunión celebrada en presencia del gobernador.

En Málaga sigue igual la huelga de parte de los obreros del muelle de Galicia.

Las noticias son bastante satisfactorias.

Espera el gobernador de Lugo que a las seis de la tarde de hoy los tableros reanudarán sus tareas y a las nueve los panaderos y demás gremios.

En Santiago se reunirán esta tarde los obreros y de sus deliberaciones espera fundadamente el gobernador de La Coruña que acuerden volver al trabajo.

Desde luego que el orden está asegurado en absoluto.

Por último manifestó Montes Jovellar que el ministro regresará de Alhama de Aragón mañana a primera hora.

##### El Congreso Internacional de Turismo

Madrid 27 a las 20.—Esta mañana han llegado a Madrid los delegados extranjeros que asistirán al Congreso Internacional de Turismo.

A las once y media se celebró la sesión preparatoria en el salón de actos del Palacio de Comunicaciones para la constitución de la mesa.

Esta es presidida por Rodríguez Viguri y el Conde de la Cibera.

##### La «Gaceta»

Dos Reales órdenes: una de Gobernación y otra de Instrucción

Madrid 27 a las 22.—Se ha publicado una R. O. de Gobernación referente a las oposiciones entre veterinarios titulados para estaciones sanitarias de la zona Chacineras y mataderos industriales de más de cinco mil reses anuales.

También publica una R. O. de Instrucción autorizando a las Juntas de gobierno de las Universidades para restablecer en cada Facultad un comité representativo por los alumnos matriculados oficialmente en septiembre, que expondrán las peticiones y quejas de los alumnos que pasarán a la Junta de profesores y éstos la elevarán al rector.

Para los casos que afecten a más de una Facultad se constituirá un comité universitario general, formado por dos representantes de cada comité.

La Facultad y este comité se relacionará con el rector.

No será obligatorio para las Universidades el reconocimiento universitario de asociaciones escolares, que se registrarán por la ley de Asociaciones, pero las autoridades académicas podrán recibir sus comunicaciones libremente, tomando en consideración cuanto se ofrezca de verdaderamente informativo.

La entrevista de los prohombres liberales

Lo que dice el conde de Romanones

Madrid 27 a las 16.—Los periodistas visitaron al conde de Romanones para interrogarle acerca del resultado de la entrevista que celebraron en Hendaya los prohombres liberales.

En la reunión—dijo—no recayó acuerdo alguno.

Fué simplemente un tanteo, una exploración entre los jefes liberales para ver si se llega a la concentración; pero no ha sido la reunión para pedir el Poder, ni siquiera para hablar de la posibilidad de encargarse del Gobierno.

No cree que por ahora celebren

nuevas conferencias los jefes liberales.

El partido liberal emprenderá una activa propaganda.

##### Palabras de Villanueva

También visitaron los periodistas al señor Villanueva, quien se mostró reservado.

Únicamente desmintió la versión publicada hace días por «A B C» diciendo que los liberales convinieron estar preparados para cuando la monarquía les necesite y les llame al poder.

##### Noticias particulares

Noticias particulares aseguran que en la reunión de Hendaya se estudió la situación de los problemas planteados desde el advenimiento de la Dictadura, así como las posibles soluciones.

Los reunidos se mostraron conformes, en caso necesario, en aceptar el Poder, no en estos momentos, pues habría de ser en situación distinta a la política del año 1923.

También se acordó pedir al Gobierno que se celebren las elecciones municipales antes que las generales.

La petición la harán al general Berenguer en la segunda quincena de octubre, indicándole que debe restablecer la Constitución de 1876 en toda su integridad.

Si el gobierno no accediera a la petición, los liberales se abstendrían de ir a la lucha electoral, uniéndose a ellos los de la extrema izquierda.

El nuevo parlamento sería un remedo de la Asamblea Nacional.

Por ahora los liberales no celebrarán nuevas reuniones.

##### «Homenaje» a Callejo

Se le «obsequia», con una merecida manifestación

Almería 27.—Anoche varios grupos en los que predominaba el elemento estudiantil, organizaron una manifestación de protesta contra el ex-ministro de la Dictadura señor Callejo.

Los manifestantes se situaron frente al hotel donde se hospeda y después de dar gritos y pitar ruidosamente fueron disueltos por la policía.

Esta mañana los estudiantes se dirigieron a la plaza de Santo Domingo, situándose a la puerta del Instituto, próximo al templo de la Patrona, donde en aquel momento se efectuaba la boda del sobrino de Callejo, Manuel Enciso Callejo, con la señorita Conchita Verdejo.

Durante la ceremonia se reprodujeron fuera del templo las manifestaciones de desagrado y a la salida de la comitiva arrojaron las protestas y mueras, continuando el vocerío durante el recorrido hasta el hotel.

Allí permanecieron los grupos estacionados hasta que la policía y fuerzas de seguridad les invitaron a disolverse.

Se han producido también varias contraprotestas.

Un magistrado detuvo a unos muchachos que daban mueras.

A las cuatro de la tarde la tranquilidad era completa.

Callejo saldrá a primera hora de la noche en automóvil para Madrid con su familia.

##### Manifestaciones del general Berenguer

Habla de la política actual y de los rumores que circulan

Madrid 27 a las 22.—El general Berenguer, hablando con un redactor de «A B C» aludió al nerviosismo de los rumores que circulan.

Dijo que ellos obedecen a fantasías de exaltados elementos, que pudieran dar calor a cualquier movimiento social de la índole que se alude para los que están absolutamente al lado del orden y de la paz social.

El Gobierno tiene todos los resortes y no tiene la menor preocupación, pues en el horizonte no aparece signo contrario.

Claro es que sabrá mantener el orden con la energía necesaria ya

que las exaltaciones de unos cuantos tienen una significación relativa ante la gran masa del país, que quiere la tranquilidad necesaria para trabajar.

Añadió que si se anunciaron las elecciones generales fué porque el deseo ardiente de todos los sectores políticos y de una gran masa de país de poseer cuanto antes un Parlamento.

Ahora algunos sectores hablan de hacer antes las elecciones municipales.

Eso sería aplazar un año las elecciones generales, por las que antes todos suspiraban.

En las Cortes hay que liquidar el pasado y examinar el contenido económico y social de la pasada Dictadura.

No es posible poner orden en la confusión actual sin la revisión en las Cámaras legislativas que darían además las normas para lo futuro y que el compás de espera, prolongado esta interinidad, nada resolvería y lo agravaría todo.

Terminó haciendo unas consideraciones sobre la significación política de este Gobierno y el carácter estable y aseguro de él, que no tiene política, ni le interesa ni trata de elevarse a ella.

##### El mitin republicano

Extraordinaria animación

Precauciones de las autoridades

Madrid 27 a las 22.—Han llegado a Madrid numerosos republicanos de provincias, en trenes y automóviles, dando esta noche a la parte céntrica de la población animación extraordinaria, sobre todo de Andalucía y Levante, que llegaron dos mil.

Las localidades de la plaza de toros están agotadas.

Caben 22.000 personas.

Las autoridades han tomado precauciones extraordinarias.

Las órdenes circuladas son severísimas.

Dentro de la plaza se permitirán todas las expansiones; pero a la salida el menor conato de manifestación se reprimirá energicamente.

Con tal objeto la fuerza pública se concentrará en proporciones debidas en las inmediaciones de la plaza y puntos estratégicos dotados de determinado armamento que normalmente no les pertenece.

## BOLSA COTIZACIONES

### Impresión

Madrid 27 a las 22.—Aunque hoy no se celebró sesión de bolsa la oficina de contratación de moneda del Banco de España facilitó las siguientes cotizaciones informativas:

Francos: máximo 37, mínimo 36,90; libras: máximo, 45,80, mínimo 45,60; dólares: máximo 9,42, mínimo 9,30.

## BALEARES MALLORCA

### Un futuro abogado

Barcelona 27 a las 24.—Con nota de sobresaliente ha cursado las asignaturas del primer año de Derecho el joven mallorquín don Luis Pou Ribas, hijo del coronel don Emilio Pou.

### Boda

Barcelona 27 a las 24.—En la iglesia de la Bonanova han contraído matrimonio la señorita Teresa Juan Sabrefin, hija de nuestro paisano el alto empleado de la Compañía Hullera Española don Bartolomé Juan, con el acaudalado fabricante de Sabadell don Antonio Domingo Badal.

Este número consta de doce páginas

**URALITA**  
EL MEJOR MATERIAL PARA TECHAR  
URALITA, S.A. BARCELONA: Pl. Antonio López, 15. Tel: 16356  
MADRID: Pl. Salesas, 10. Tel: 32648

**URALITA**  
LA MEJOR TUBERIA PARA CONDUCCIONES A PRESION

Sucursal en Palma de Mallorca, URALITA, S. A. Avenida Alejandro Rosselló, 48. Teléfono 344

CIRCULAR INTERESANTE

El reconocimiento de los generadores de vapor

Copiamos del «Boletín Oficial»: «Por Real Decreto número 172, del Ministerio de Economía Nacional, de 21 noviembre de 1929, inserto en la Gaceta de Madrid de 24 enero del presente año, se fijan las pruebas y reconocimientos que deben sufrir los aparatos y recipientes que contienen fluidos a presión, para garantía y seguridad pública, no pudiéndose instalar éstos, sin el correspondiente timbrado por la Jefatura Industrial provincial, previo reconocimiento y prueba hidráulica, para lo cual se solicitará el oportuno permiso en este Gobierno civil, mediante solicitud acompañada de una memoria descriptiva, planos y cuantos documentos permitan a la citada Jefatura Industrial juzgar si el aparato o aparatos que desean instalarse, cumplen todo lo preceptado por el Reglamento vigente, con objeto de poderles conceder la necesaria autorización.»

- 1.º Nombres y domicilio del usuario.
2.º Tipo del generador, vaporización normal por hora y en marcha forzada, tipo de hogar y clase de combustible.
3.º Presión normal de trabajo o timbre.
4.º Aparatos de seguridad y auxiliares de que está provisto.
5.º Nombre del constructor y del vendedor, cuando éste no sea el fabricante del aparato.
6.º Sitio de emplazamiento.
7.º Número de fabricación de la nueva caldera.
8.º Naturaleza o clase de industria, u objeto a que se destina.
9.º Planos del generador y de su instalación.

con un generador de mayor timbre que el suyo, será reconocido y timbrado de nuevo.
Todo recipiente vapor, volverá a reconocerse y reprimarse oficialmente, cada diez años.
Se recomienda a los usuarios de generadores de vapor, que, independientemente de los reconocimientos oficiales que prescribe el Reglamento, cada cinco años o después de paro seguido de seis meses, hagan reconocer anualmente sus calderas, por personal competente, para juzgar si siguen prestando en todos sus puntos, la resistencia necesaria, y que los aparatos de seguridad y demás, satisfacen las condiciones reglamentarias.

Las pruebas de presión de las calderas locomóviles, serán cada tres años, a no ser que trabaje continuamente dentro del recinto de un mismo establecimiento.
 Toda instalación de aparatos o recipientes que han de recibir vapor a presión, procedente de un generador, deberá ser debidamente autorizada, para lo cual se solicitará de este Gobierno civil, el oportuno permiso de funcionamiento, debiendo acompañarse a la solicitud una memoria descriptiva, planos y demás documentos reglamentarios.

Todos los usuarios de generadores de vapor, recipientes de vapor, aparatos industriales en cuyo interior se desarrolla presión y recipientes para el transporte y aparatos productores de gases licuados, gases comprimidos o disueltos a presión que existan en esta provincia, podrán voluntariamente ponerse en regla y solicitar los reconocimientos y pruebas oficiales que lo atestigüen, debiendo dichas solicitudes tener entrada en este Gobierno civil, por todo el día 31 del mes de diciembre próximo.

Una vez terminado dicho plazo, serán obligatorios los reconocimientos y pruebas de todos los aparatos y recipientes de que queda hecha mención.
El usuario que no quiera dejar reconocido y timbrar sus aparatos, será conminado por mi autoridad para hacerlo; y de negarse a ello, se le sellarán y precitarán para impedir sigan funcionando.

Palma 25 de septiembre de 1930.
—El Gobernador, C. Vazquez Jimenez.»

TAURINAS

Suspensión de la novillada anunciada para hoy
A causa de no haber llegado el ganado, la comisión organizadora se ha visto en la precisión de suspender el festival taurino anunciado para esta tarde en la Plaza vieja.

MILITARES

Disposiciones oficiales
Destinos.—El capitán de Infantería (E. R.) don Francisco Real Roig de disponible en Baleares al Regimiento Inca, 62.

El capitán de la propia Arma don Miguel González Messeguer, ascendido, del Regimiento de Palma, 61, a disponible en Baleares.
El capitán médico don Vicente Sergio Orbaneja, ascendido, del Grupo de Ingenieros de Mallorca a la asistencia de la plana mayor de la Capitanía General de Baleares y del Gobierno militar de Mallorca.

BARCELONA - IDEAL PENSION
Plaza Real, 11
La más céntrica, confortable y familiar. Pensión completa desde 7 pesetas diarias. Pruebena.

AUDIENCIA

Sentencia
Se ha dictado sentencia en la causa instruida contra Antonio Bennassar Bennassar sobre hurto, y por ella se condena a dicho procesado a la pena de cuatro meses de reclusión, accesorias y pago de las costas.

Señalamiento
Para mañana a las once está señalada la vista en juicio oral y público de la causa instruida contra Jerónima Amat Abadía sobre uso en juicio de documento privado falso.

Representará al Ministerio Público el Abogado Fiscal señor Serna, y sostendrá la acusación privada en nombre de la perjudicada el Abogado don Antonio Pou y representada por el Procurador don Jaime Brodat, y la procesada estará defendida por el Letrado don Jaime Suau y representada por el Procurador don Germán Ballester.

R. O. DE HACIENDA

El reembolso de los bonos oro

La «Gaceta» publica la siguiente Real orden de Hacienda:
«El artículo 1.º del Real decreto lea de 4 de diciembre de 1929 dispone que los bonos oro de Tesorería representativos de la Deuda Interior en oro que por dicha disposición se crea serán reembolsados a la par en el día 1 de enero de 1940, reservándose el Tesoro la facultad de anticipar el reembolso total o parcial a partir de 1 de enero de 1935, sin que establezca nada en relación a la forma cómo ha de anunciarse en su caso tal reembolso.

Es necesario puntualizar los términos y extensión en que hayan de hacerse las publicaciones, así como determinar y establecer ciertos requisitos para el entretimiento de dichos títulos que imponen la cotización oficial de los mismos en las bolsas extranjeras en que han sido introducidos. En su virtud, de acuerdo con el Banco de España, y en uso de la autorización que el artículo 15 del expreso Real decreto concede a este ministerio.
S. M. el Rey (q. D. g.) se ha servido disponer;

1.º Que la decisión de reembolsar antes de su vencimiento total o parcialmente los bonos oro de Tesorería habrá de publicarse en la «Gaceta de Madrid» con un mes por lo menos de anticipación a la fecha en que haya de tener lugar el reembolso, y en el caso de que la autorización haya de efectuarse por sorteo, se publicarán también con igual anticipación los números de los títulos que resulten amortizados.

2.º Que serán además en su caso comunicadas a las bolsas respectivas y publicadas en la forma y oportunidad acostumbradas en cada país por el Banco de España las expresadas decisiones de reembolso anticipado, los números de los bonos amortizados, las conversiones, estampillados y demás notificaciones de interés para los obligacionistas; y

3.º Que se dé carácter preceptivo a la facultad que se conceda en la Real orden de 29 de abril último al citado establecimiento bancario para delegar en otros bancos el pago del cupón, y en su caso, el reembolso de títulos de los bonos oro de Tesorería, con respecto a aquellas plazas extranjeras en que hayan sido admitidos a la cotización, y que se amplie esa delegación, con el mismo carácter, a la realización de las operaciones de canje de las carpetas provisionales por títulos definitivos y sustitución de títulos deteriorados por otros nuevos y entregas de hojas de cupones, si a ello hubiese lugar.»

Publicaciones recibidas

MEMORIA.—El Delegado de la Guardian Insurance Company Limited, (Ramo de incendios) en Palma, don B. Bosch Blasco nos ha enviado un ejemplar de la Memoria-Balance de esta Compañía correspondiente al ejercicio de 1929.

EL LIBRO ESPAÑOL.—En un opusculo de unas 24 páginas hace Victor Oliva una interesante reseña del libro en España obraba avalorada por 16 láminas todo ello impreso con exquisitez especial por el Instituto Gráfico Oliva de Vilanova.»

«IBÉRICA».—Hemos recibido el número 845 de esta Revista, cuyo sumario es el siguiente:

- Ampliación del puerto de Valencia.—La despoblación del campo.—El procedimiento Tormín para la destilación del carbón a baja temperatura.—Conferencia del profesor Edington sobre la Galaxia.—Primer viaje a Sudamérica del «Graf Zeppelin» y doble viaje trasatlántico del «R-100», E. Herrera.—Los accidentes debidos a la electricidad, C. Simón.—Bibliografía.—Suplemento. Nota astronómica para octubre.—El meteorito de Grootfontein.—Efecto de la presión en los espectros estelares.—Datos sísmicos de España, 2.º trimestre 1930.—Información meteorológica de julio».

Cine Oriental
Hoy Domingo desde las 3 tarde
La artística película
La reina de los cabarets
por Lila Lee
Exito de la Joya Universal
Los busca sensaciones
por Billie Dove
Y una cómica en dos partes.
Mañana lunes desde las 3.—La artística película PRUEBA SUBLIME por M. Desjardins. La superproducción «UFA» PERSECUCION por Harry Piel y una cómica en dos partes.

COMO LAS HORMIGAS...
... que, previsoras, preparan su subsistencia para el invierno, así hemos de pensar nosotros en rodear nuestro hogar de los medios más confortables y acojedores posibles.
Una gramola marca «La voz de su amo», le proporcionará buena música siempre que Vd. lo desee. No se estropea nunca. No tiene V. que temer circuitos porque funciona con una sencillez insuperable y sin electricidad.
Una buena gramola será su mejor compañera en los días grises de veladas interminables...
Audición y Venta: Casa JUNCOSA.
S. Nicolás, 22 - Palma.

NO PROTEJA V.
innecesariamente la industria extranjera.
ADQUIERA V. la máquina de escribir de producción nacional
HISPANO OLIVETTI
Sucursal Baleares: Hispano Olivetti S. A. Pla. Cuartera, 17 - Palma
Talleres ultra-modernos
Lavados a seco LYTA
Teñidos inalterables LYTA
Planchados americanos LYTA
Organización Ferrá
San Miguel, 129 - Merced, 23 - Cotner, 32
CEMENTO PORTLAND CALAMAR
Depósito: M. CERDA
Reina Victoria Eugenia, 25 (Fuera Puerta S. Antonio) Palma

Revista de Prensa

En un artículo titulado «Sin censura» dice Emilio Sánchez Pastor en «La Vanguardia» de Barcelona:
«Cuando se anunció la supresión de la previa censura para un día determinado, los españoles ingenuos, que son la mayoría, esperaron con verdadera ansiedad el momento de aparecer su periódico favorito limpio de las tachaduras del lápiz rojo. [Qué de cosas iban a decir las hojas diarias, amordazadas por espacio de seis años! Todos los asuntos graves de un largo período político se iban a tratar a la luz del día [Todos los secretos impuestos por la censura se iban a descubrir! Las acusaciones más violentas se estamparían en letras de molde! La voluptuosidad del daño al prójimo sería saboreada por todos los lectores! Qué chasco más enorme para la opinión expectante! Los periódicos aparecieron sin ninguna novedad, sin ningún juicio violento que ya no se hubiera manifestado durante la censura. La hoja que tenía carácter de libelo, en el mismo tono se ofreció a los lectores; el periódico serio, formal y honrado, con igual seriedad, formalidad y honradez vió la luz pública. Qué es lo que la censura contenía? Qué es lo que no pudo expresarse durante siete años? Ordinariamente, ataques más o menos violentos contra los gobernantes; pero por la dificultad de oficio resultaba también que se tachaban líneas inocentes, y que con estas revisiones diarias se perjudicaba la confección de la prensa diaria.
Lo peor que tiene la previa censura es la dificultad de ejercerla con acierto por las diferencias de criterio que existen en todos los hombres. Unas veces al gobierno le convenía dejar publicar lo que el censor juzgaba pecaminoso; otras veces los censores daban libre paso a lo que más molestaba a quienes ejercían el Poder público.
Los lectores amigos de fuertes emociones siguen asombrados al ver que los días transcurren sin que se aproveche la desaparición de la censura para exponer todo lo que se tenía guardado en las redacciones de los periódicos. Y aun debe ser más profunda la extrañeza del público

cuando lea en la prensa radical que no hay libertad de imprenta todavía, que la ley (la ley común) amordaza a las hojas periodistas y que el fiscal de la Audiencia es tan temible para el escritor como el censor de periódicos.

No cabe, a nuestro juicio, mayor libertad del pensamiento escrito que el de la aplicación del Código ordinario para los delitos de prensa; así lo ha venido solicitando la democracia; fué ésta una de las conquistas de la Revolución de septiembre y ha sido el régimen de la restauración y del reinado de don Alfonso XIII.

No hace ocho días que lo disfrutamos, y ya han comenzado las quejas de varios escritores; dígame francamente que lo que se quiere para el periodista es la impunidad de que no disfruta ningún español, y ahorraremos muchas discusiones. Con la aplicación de la ley común ha coincidido una circular del fiscal del Tribunal Supremo dictando reglas a sus subordinados para el ejercicio de las funciones que van a secundar, y ya se ha considerado en algunos centros políticos como un atentado a la libertad del escritor. No pasará mucho tiempo sin que cierto radicalismo proclame que la previa censura es mejor que la ley ordinaria para la prensa. Sucederá eso en cuanto el primer periodista que delinca vaya a la cárcel como cualquier otro ciudadano que cometa el mismo delito. Repetimos que lo que se desea a favor de ciertas campañas hipócritas es que no haya ley ninguna y que sea lícito excitar las malas pasiones de la plebe utilizando la injuria y la calumnia para realizar fáciles negocios periodísticos y callejeros. El procesamiento de uno de los ministros que el 13 de septiembre de 1923 abandonaron al monarca y ahora le acusan de haber aceptado la dictadura, ha producido gran alarma en los que juzgaban que el quitar la previa censura equivalía a tanto como a dejar el campo libre para atacar en letras de molde a cuanto hay de respetable en la tierra y en el cielo. Ya lo hemos dicho en alguna ocasión: la ley ordinaria aplicada a la prensa no tiene más que un defecto, y es el pro-

cedimiento. No encaja bien la ley de enjuiciamiento criminal en los delitos cometidos por medio de la imprenta; tiene artículos que nadie se ha atrevido a cumplir por constituir un excesivo perjuicio, y tiene otros que favorecen esa impunidad, tan ansiada por los extremistas de la izquierda. La práctica demostrará pronto que es necesaria esa reforma en el enjuiciamiento, si se quiere que la ley tenga eficacia; las circulares del fiscal para suplir esos defectos, no serán bastantes si se quiere garantizar el derecho del escritor y el de la sociedad.

La conquista de la impunidad del periódico ha producido siempre hechos punibles, pero bien explicables, de parte de los ofendidos por los periódicos; cuando el ciudadano no encuentra amparo en la ley, se toma la justicia por su mano. El general Córdoba cuenta en sus famosas memorias como resolvió personalmente este género de asuntos. Por ofensas a la reina gobernadora, asaltó la redacción de un periódico, causando los mayores destrozos; igual método empleó para cortar los ataques que otra publicación dirigía a su hermano el ilustre general don Luis Fernández de Córdoba, y no solo llevó a cabo estas violencias, sino que en las propias memorias a que aludimos aconseja a sus hijos ese expeditivo sistema de responder a las acusaciones de la prensa.

Estas son las consecuencias de la ineficacia de la legislación; cuando el individuo que no encuentra amparo para su honra en las leyes, y estas le dejan indefensa ante una arma tan poderosa como la del periódico agresivo, surge, aunque nunca sea defendible, el impulso inevitable que le lleva a vengarse por sí mismo de las campañas injuriosas de que es objeto».

El veterano y notable periodista Roberto Castrovido escribe en «El Pueblo» un artículo que titula «Desahogos de un censurado» y dice entre otras cosas:
«Este es el primer artículo que escribo sin que lo sometan a la censura previa de hombres, por lo común, hubo algunos discretos—m o s c a s blancas en el albañal—incapacitados para tal menester.
«El primero, desde hace siete años y cinco días!
—¿Estará usted contento?—su-

pongo que me preguntará el lector repitiendo una interrogación que se me ha hecho repetidas veces en Valencia y Madrid.

—No, no estoy contento. Lo estaría si la previa censura hubiera cesado por imposición de la Prensa capaz de haber conquistado su libertad, como el periodismo español de 1820 y de 1868 y el francés de 1830.

Se ha quitado la previa censura como se impuso, sin contar con la Prensa para nada. Es después de la «ominosa década calomardiana», la más larga que hemos aguantado y la que hemos soportado con más humilde resignación. De vez en cuando un mohín colectivo de disgusto y una súplica de que nos devolvieran lo que nos habían robado. Si la Prensa hubiera puesto en recobrar la libertad igual empeño que en mantener la intangibilidad de Bugallal sobre el Descanso dominical, hace muchos años que no existiría la previa censura.

No olvido ni perdono su establecimiento, ni agradezco su abrogación. Los derechos no se quitan ni se restituyen: se respetan siempre que haya quien haga respetar el primer derecho de la Prensa. No ha podido, no ha sabido hacer respetar su derecho la Prensa y se ha hecho con su acomodamiento indigna de la libertad: que si la censura es una vergüenza para quien la utiliza como medio de gobernar, lo es también para la Prensa sufrida y callada.

Una huelga de periódicos, cual la realizada en 1911, con menos razón hubiese dado en tierra con la previa censura meses después de usada por el dictador. Y si la huelga de periódicos era poco menos que imposible por la competencia mercantil que siempre está a la utilidad que salta, debieron declararla los periodistas. No lo hicieron, no lo hicimos. Lo siento. Me avergüenzo.

¿Que por qué no me declaré en huelga individual? Porque no soy un héroe capaz de morir de inanición; porque huelga de hambre hubiera sido para mí esa personal a poco que se prolongara, y siendo yo sólo el huelguista, hubiera acabado conmigo y no ya con la previa censura, pasando lo que al burro del chascarrillo que se murió cuando ya iba acostumbrándose a no comer.

No he dejado de escribir para los periódicos por la misma razón que he tenido para no separarme de España, ya que carecía de fuerza para separar a España de la dictadura. Y además de esa razón, que no es otra que la pobreza, había una que me retenía si no con gusto, con menos disgusto en el duro banco y era el tonificador ejemplo que me daban ilustres compañeros de remo: Eduardo Gómez de Baquero (Andrenio), Enrique de Mesa, Gabriel Alomar, Indalecio Prieto, Ramón del Valle Inclán, Isaac Abeytúa, Luis de Zulueta, Antonio Zozaya, Luis Bello (Juan Berebor), Cristóbal de Castro, Luis de Araquistáin, Pérez de Ayala, Antonio Lezama, Arturo Mori, Anguiano, Félix Lorenzo (Heliófilo) y, entre otros muchos los dos más valiosos «luises», más altos que la libra, de nuestras bellas artes: Luis de Tapia y Luis Bagaría.

Han remado contra la corriente, han sabido significar su disconformidad, se han colocado para honra suya entre el hampa de que a cada paso hablaba el pobre Primo de Rivera; sin mancharse se han rozado con el mundillo upetista; han trabajado en la Prensa censurada y ha quedado incólume su dignidad de periodistas y en algún caso, como en el del lorado «Andrenio», exaltada su reputación literaria y sublimado su decoro cívico.

Esta retahíla que aduzco sin citar a todos los que daban ejemplo al periodista enemigo de la censura, como yo, y sin medios para abrogarla y vivir de otro oficio que el de periodista, no quiere decir y no dice que deje de encontrar digna de lo la actitud del gran don Miguel de Unamuno, negándose a escribir mientras existiera la previa censura.

Su desaparición no altera mis hábitos de escribir. Mientras duró la tal censura escribí como si no existiera. Mi pluma no se enteró de tal triquiñuela. Escribía como si no me hubiera de leer el censor, antes que el público. Y este respetable lector unas veces no me leía, otras me leía a medias, muchas ni se enteraba de que yo había escrito más de lo que él leía y algunas creía que se habría tachado lo más gordo, asombrado de que se me hubiera dejado pasar lo que la Prensa publicaba.

He sufrido por la dichosa censura tachaduras totales, mutilaciones, chir-

les, pellizcos. A veces me asombraba leer lo que había escrito, mas veces me asombraba no leer lo que sin malicia alguna escribí. El censor recibía órdenes contra tales o cuales deslices y, por si acaso, en cuanto leía la firma lo tachaba todo aunque no se deslizara el escritor. Ocurría también que no entendía la intención y dejaba pasar lo subversivo, mientras que otras veces, pasándose de listo, tachaba lo que se le antojaba atrevido y era inocuo. Lo peor de la censura era el peinar, retocar un artículo borrando acá y acullá y convirtiéndolo de rabioso izquierdista en sumiso dictatorial. En los tiempos en que se prohibía dejar blancos en la Prensa y significar que el artículo había sido censurado, era terrible el trance para un republicano adversario de la dictadura.

LA PALMESANA
HOTEL RESTAURANT
Gimeno y Magre Hnos.
A veinte pasos de los barcos de Palma. Pensión desde 8 ptas. diarias. Cocina de primer orden. Mobiliario nuevo. Teléfono en las habitaciones. EL HOTEL PREFERIDO por las clases selectas de las Baleares, por su buen trato y condiciones insuperables.
BARCELONA
José A. Clavé, 3. (Frente a Colón)

EN EL ANUNCIO
Como en todo esfuerzo humano, la constancia es quien vence

# Mahón

El vapor "Augusto"

Después de varios meses de reparación efectuada en los talleres del señor Parpal, salió para Barcelona el vapor Augusto, de la matrícula de Bilbao.

Durante los tres meses que ha permanecido en esta la tripulación, se ha captado muchas amistades. Marchan muy satisfechos del buen carácter y cultura de los habitantes.

### Escuelas prácticas

En la orden de la plaza se dispone que con arreglo a la orden general del distrito del día 23, los Cuerpos de esta guarnición den comienzo a sus escuelas prácticas en los días que se expresan:

Regimiento de Infantería Mahón número 63, el día 13 de octubre, Regimiento de Artillería el día 2 de octubre y Grupo de Ingenieros el día 11 del mismo mes.

Tanto las escuelas prácticas, como el período preparatorio de las mismas, se sujetará a los programas previamente aprobados.

### Hermosa fruta

En Alayor y de un peral sembrado en el huerto de la casa de la calle de Paborde Martí 1, fué cogida una pera, hermoso fruto que pesó 900 gramos y llamó la atención de todos los horticultores por su tamaño y peso.

Del referido peral se habían cogido dos peras casi iguales a la referida.

# MARITIMAS

Movimiento del puerto

Sábado 27

Entradas: Procedente de Barcelona la motonave «Príncipe Alfonso» con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Valencia el vapor «Delfin» con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Mahón el vapor «Jorge Juan» con el correo, pasaje y carga.

Procedente de Cabrera el vapor «Ciudad de Palma» con el correo y efectos.

Procedente de Barcelona el vapor «María Mercedes» con pasaje y carga.

Procedente de Marsella el vapor «Djímila» con el pasaje y carga.

Procedente de Valencia el pailebot «San José» con efectos.

Salidas: Para Cabrera el vapor «Ciudad de Palma» con el correo y efectos.

Para Barcelona la motonave «Príncipe Alfonso» con el correo, pasaje y carga.

Para Valencia con lastre el vapor «Tintorés».

Para Argel el vapor «Djímila» con pasaje y carga.

Para Capdepera el pailebot «Júpiter» con efectos.

Para Valencia el pailebot «Jaime» con efectos.  
Para Motril el pailebot «P. y C. 1.º» con efectos.

### Despachados

Para Barcelona el vapor «Rey Jaime I».

Para Tarragona el vapor «Delfin».

### Amarre

Hoy habrá llegado en viaje de itinerario la motonave «Infante don Jaime» la que quedará amarrada en nuestro puerto durante la próxima semana, la que se aprovechará para someter a su casco, cámaras y motores a un recorrido general y dar a su dotación algún descanso.

Cubrirán la línea Palma-Barcelona durante la próxima semana el vapor «Rey Jaime I» y la motonave «Príncipe Alfonso».

### Llegada de dos hidroaviones

El viernes amarraron en nuestro puerto en los Hangares del «Jonquet» dos hidroaviones de la Compañía francesa «Acrieuue» de los que sirven la línea Marsella-Argel.

Ambos del mismo tipo van provistos de dos motores de 500 H. P. cada uno y con el fin de aprovisionarse de gasolina hicieron escala en esta.

Uno de ellos el «F. A. I. S. V.» que procedía de Marsella conducía diez sacos de correspondencia y 80.690 kg. de mercancías y una vez repuesto de combustible prosiguió viaje para Argel.

El otro el «F. A. S. L. U.» procedía de Argel, conducía doce sacos y un peso de 9.205 kg. ayer a las 14:50 inició su vuelo haciendo rumbo para Marsella.

Ambos iban tripulados por un piloto y un radiotelegrafista.

### DE INTERES GENERAL

### Telegramas detenidos

Relación de los telegramas que se hallan depositados en la Central de Telégrafos por llevar insuficiente dirección o ser desconocidos los destinatarios, quienes pueden reclamar aquellos, acreditando su personalidad:

De Valencia para Antonio Riera y Compañía, Avenida Antonio Maura, 42.

De Reus para José Nicolau, calle del Viento, 16. Correo de Lloret de Vista Alegre.

De Ibiza para Juan Martí, hotel Balear «Ca's Mahónés».

De Madrid para comandante Lomasada, Gobierno Militar.

De Ibiza para Miguel Caldentey, hotel Suizo.

De Porreras para Fuster, Batlester, 23.

De París para Ignacio Gran Cingla.

De Stockolmo para Westman, Bonanova, 22.

De San Sebastián para Herman Lenz, hotel Ferrocarril.

De Seawien (England) para Dupres, yate «Marion».

De Gibraltar para Commander yate «Marion».

De Puerto de Mazarrón para Rego.

### Cine Moderno

JUEVES 2

### PICCADILLY

¡Un alarde del cine sonoro!

### Bolsa de mercancías

Datos facilitados por la casa Sureda, Terrasa y C.ª

Día 30 de Septiembre de 1930.

Meses Cierre anterior Apertura 3 tarde

### Algodón

New York

Octubre 10'28 10'25

Diciembre 10'51 10'50

Enero 10'60 10'57

Marzo 10'80 10'76

### Trigo

Chicago

Septiembre 76 5/8 79 6/8

Diciembre 80 4/8 82 2/8

Marzo 84 1/8

### Winnipeg

Octubre 72 3/8 71 2/8

Diciembre 74 5/8 73

Mayo 81 2/8 80 2/8

### Maiz

Chicago

Septiembre 84 5/8 79 8/2

Diciembre 80 3/8 79 4/8

Marzo 82 3/8

### Café

New York

Septiembre 7'10 Cerrado

Diciembre 6'93

Marzo 6'30

### GACETILLAS

MUSICA EN EL BORNE— Programa de las piezas que ejecutará la música del regimiento de infantería de Palma número 61 en el paseo del Borne desde las 19 a las 21 de hoy:

I—P. D. Santander, *Rosillo*.

II—Fantasía de la ópera «Aida» (a petición), *Verdi*.

III—Fantasía de la ópera «Pagliaccio», *Leoncavallo*.

IV—Capricho andaluz, *Martinez Rucker*.

V—«El Taita del Arrabal» tango, *Padilla*.

VI—P. D. «El mago de la mula» *Oropesa*.

S'AIGO DOLÇA—Hoy a las cinco y media se celebrará un baile po-

puar amenizado por la orquesta B. A. D.

VIAJE DE COMPRAS.—Ayer llegó procedente de Barcelona, el dueño de los almacenes «La Filadora», don José Puncernau Viladot, habiendo adquirido las últimas creaciones de la moda para las temporadas de Otoño e Invierno.

### Hospital Civil

Movimiento de enfermos en el día 26.

Ents. Altas Fallid. Exist.

Servicio de Medicina 2 0 0 49

Servicio de Cirugía 1 2 0 51

Servicio de Dermosifilografía 0 2 0 27

Servicio de Maternidad 0 0 0 7

Servicio de Otorino-Laringología 0 0 0 2

Servicio de Oftalmología 0 0 0 6

Servicio de Tuberculosis 1 0 0 29

Operaciones practicadas: Ninguna.

Palma 27 de Septiembre de 1930.

—El Director, José Sampol.

### NEUMATICOS

(Regenerados)

Michelin 730 x 130 pesetas 38'

Dunlop 740 x 140 » 43'

Dunlop 775 x 145 » 49'

Michelin 30 x 3 1/2 » 31'

Good-Year 31 x 4 » 36'

Pirelli 32 x 4 1/2 » 57'

Royal 32 x 6'00 » 79'

Goodrich 33 x 6'00 » 82'

Michelin 33 x 6' » 136'

Reparación y Recauchutaje de Neumáticos y Cámaras.

### TALLERES MECHALIN

OLMOS, 96. Interior. PALMA

### Lecciones de Inglés

Mr. James Webb

Calle de los Angeles, 30 tercero

### Hermanos Alomar

Blenorragia cura radical. Sífilis, Enfermedades Piel, Avenida Alejandro Roselló, 103.

# Sureda, Terrasa y C.ª

Palacio, 8 Teléfono 161 Apartado, 76

Valores Cupones Cambio de moneda

Negociamos los cupones vencimiento

# 1.º Octubre

cuyo líquido nos sea conocido

Revisamos cuidadosamente las amortizaciones.

# Sociedad de los Cafés Debrai

(Casa Fundada en 1879)

Sucursal de Palma :-: Calle Sindicato, 126

Cafés selectos, Productos alimenticios, Perfumería, Artículos de limpieza doméstica, etc, Sistema de ventas con sellos de regalo

Reparto de genesos y de PRIMAS a domicilio

### AVISOS

Los sellos Debrai son intransferibles. No pueden cederse, ni venderse.

El cambio de sellos se hace únicamente en el domicilio de los clientes.

No ha de entregar ningún cliente los sellos, si no recibe previamente el regalo pedido.

Los pedidos pueden hacerse por medio de los repartidores de la casa, o avisando a la Sucursal.

La Sociedad Debrai interesada en la mayor prosperidad de su empresa en Palma, anuncia desde ahora:

### Baja de precios

en el café, en el arroz, en las pastas y en el jabón

Todo el mundo sabe que estos cinco artículos Debrai, son de una superioridad incontestable

Y la Sociedad Debrai da las gracias a su clientela mallorquina, por el favor que le viene dispensando desde hace más de 20 años

# Cine Moderno

HOY

a las 3 tarde

# Un baño turco

por Dorothy Mackaill y Jack Mu' hall

# La mujer de Moscou

(sonora) por Pola Negri y Norman Kerry

COMICA

REVISIA PARAMOUNT

Lunes a las 3: LA CURVA DE LA MUERTE por Douglas Fairbanks, Sally Biane. TODO UN HOMBRE por Fay Wray y Gari Cooper. COMICA - ACTUALIDADES

FOLLETÓN DE «EL DÍA» 9

# Aventuras de tres rusos y de tres ingleses en el Africa Austral

POR

JULIO VERNE

gulos aéreos cuya determinación es relativamente poco difícil.

Estos triángulos se obtienen por medio de instrumentos muy precisos, como el teodolito o el círculo repetidor, tirando visuales a puntos naturales o artificiales, tales como campanarios, torres, reverberos, postes. A cada objeto de estos corresponde el vértice de un triángulo, cuyos ángulos acusan los instrumentos con precisión matemática.

En efecto, un objeto cualquiera, un campanario de día, un reverbero de noche, pueden ser fijados con exactitud perfecta por un buen observador que los mira con un anteojo cuyo campo está dividido por unos hilos reticulares.

Se obtienen así triángulos cuyos lados alcanzan a veces muchas millas de longitud. De esta suerte unió Arago la costa de Valencia en España con las islas Baleares por un inmenso triángulo, uno de cuyos lados tenía 82.555 toesas de longitud, o sea próximamente 160 kilómetros.

Ahora bien, según un principio de geometría, un triángulo cualquiera es enteramente conocido cuando se conoce uno de sus lados y dos de sus ángulos, porque se puede medir inmediatamente el valor del otro ángulo y la longitud de los otros dos lados. Luego, tomando por base de

un nuevo triángulo, un lado de los triángulos ya formados, y midiendo los ángulos adyacentes a esta base, se establecerán nuevos triángulos que serán sucesivamente trasladados hasta el límite del arco que se quiere medir.

Por este método se obtienen las longitudes de todas las rectas comprendidas en la red triangular, y por una serie de cálculos trigonométricos se puede determinar fácilmente la magnitud del arco del meridiano que cruza la red entre las dos estaciones extremas.

Acabamos de decir que un triángulo es enteramente conocido cuando se conoce uno de los lados y dos de sus ángulos. Estos se obtienen exactamente por medio del teodolito o del círculo repetidor. Pero el primer lado, base de todo el sistema, debe medirse directamente en el terreno, con una precisión extraordinaria, y éste es el trabajo más delicado de toda triangulación.

Cuando Delambre y Méchain midieron el meridiano de Francia desde Dunkerque hasta Barcelona, tomaron por base de su triangulación una dirección rectilínea en la carretera que va desde Melun a Lieusaint, en el departamento del Sena y Marne. Esta base tenía 12.150 metros, y se emplearon cuarenta y cinco días para medirla. Los medios que pusieron en práctica aquellos sabios para obtener una exactitud matemática, lo demostrará la operación del coronel Everest y de Mateo Strux, que obraron del mismo modo que los astrónomos franceses. Se verá hasta qué punto llegó la precisión.

Durante la jornada del 5 de marzo comenzaron los trabajos geodésicos con grande asombro de los buchmanos, que nada comprendían de aquello. Medir la tierra con reglas largas de seis pies, colocadas a continuación unas de otras, parecía al cazador una broma de gente sabia. En todo caso había cumplido con su deber. Se le había pedido una llanura

bien plana, y había proporcionado lo que se le pidió.

El lugar estaba bien escogido, en efecto, para la medición directa de una base. La llanura, revestida de un césped seco y raso, se extendía hasta los límites del horizonte siguiendo un plano bien nivelado. Por cierto que los operadores de la carretera de Melun no habían sido tan favorecidos. Por detrás se divisaban las ondulaciones de una línea de colinas que formaba el límite extremo Sur del desierto de Kalahari. Al Norte no se veía más que el infinito. Por el Este iba a morir en pendiente suave las vertientes de las alturas que constituían la meseta de Lattakú. Al Oeste, la llanura se deprimía, tornándose pantanosa y empapándose en una agua cenagosa alimentada por los afluentes del Kuruman.

—Creo, coronel Everest—dijo Mateo Strux, después de observar la planicie herbosa—que cuando hayamos establecido la base, podremos fijar aquí mismo el punto extremo del arco de meridiano.

—Pensaré como usted, señor Strux—respondió el coronel Everest—cuando hayamos determinado la longitud exacta de ese punto. Debemos reconocer, en efecto, marcándolo en el mapa, si este arco no encuentra en su trayecto obstáculos insuperables que pudieran impedir la operación geodésica.

—No lo creo—replicó el astrónomo ruso.

—Ya lo veremos—dijo el inglés.—Midamos primero la base aquí, puesto que se presta a la operación, y decidiremos después si será conveniente enlazarla por una serie de triángulos auxiliares a la red de los que han de ser atravesados por el arco de meridiano.

Resuelto este punto, se acordó proceder sin tardanza a la medición de la base. La operación debía ser larga, porque los individuos de la comisión anglo-rusa querían efectuarla con exactitud rigurosa. Se trataba de vencer en precisión las mediciones

geodésicas hechas en Francia sobre la base de Melun, tan perfectas, que otra línea medida más adelante cerca de Perpiñán en el extremo meridional de la triangulación y destinada a la comprobación de los cálculos hechos con todos los triángulos, sólo indicó una diferencia de once pulgadas en una distancia de 330.000 toesas (1) entre la medida directamente obtenida y la calculada.

Se dieron órdenes para acampar y se improvisó en la llanura una aldea buchmana, especie de kraal, disponiendo las carretas como si fueran verdaderas casas y dividiéndose la población en cuartel inglés y cuartel ruso, sobre los cuales ondearon los pabellones nacionales. En el centro había una plaza común, y más allá de la línea circular de los carros apacentaban los caballos y bueyes bajo la vigilancia de sus conductores, haciéndolos volver por la noche al recinto interior, a fin de substraerlos de la rapacidad de las fieras que abundan mucho en el interior del Africa Austral.

Mokum se encargó de organizar las cacerías destinadas al avituallamiento de la población. Sir Juan Murray, cuya presencia no era indispensable para la medida de la base, se ocupó especialmente en el servicio de los víveres. Importaba, en efecto, reservar las carnes conservadas y proporcionar diariamente a la caravana un plato de caza fresca, gracias a la habilidad de Mokum, a la práctica constante y a la destreza de sus compañeros, no faltaron reses, pues fueron batidas las llanuras y las colinas en un radio de muchas millas alrededor del campamento, haciendo resonar a todas horas las detonaciones de las armas europeas.

Las operaciones geodésicas comenzaron el 6 de marzo, encandose los dos sabios más jóvenes de los trabajos preliminares.

—En marcha, camarada—dijo ale-

(1) 175 leguas francesas.



# Enfermos Desesperados,

no desalentad!....

El maravilloso método de curación POR MEDIO DE PLANTAS descubierta por el Abate Hamon

## LAS 20 CURAS VEGETALES DEL ABATE HAMON

curas radicantes, porque son absolutamente vegetales. No exigen un régimen especial de alimentación, porque no requieren la alteración de ninguna función del organismo para que su acción sea eficaz. Ejercen una energética depuración y renovación orgánica, restableciendo el equilibrio de la salud. Son tan eficaces como inofensivas.

### ENFERMEDADES QUE CURAN

- Cura Núm. 1. — Fiebre.
- Cura Núm. 2. — Anemia.
- Cura Núm. 3. — Tos.
- Cura Núm. 4. — Apatía.
- Cura Núm. 5. — Espasmo.
- Cura Núm. 6. — Nervios.
- Cura Núm. 7. — Tos ferina.
- Cura Núm. 8. — Reglas dolorosas.
- Cura Núm. 9. — Lumbago.
- Cura Núm. 10. — Diarrea.
- Cura Núm. 11. — Obesidad.
- Cura Núm. 12. — Gripe.
- Cura Núm. 13. — Estómago.
- Cura Núm. 14. — Hemorroides.
- Cura Núm. 15. — Tuberculosis.
- Cura Núm. 16. — Corazón.
- Cura Núm. 17. — Estreñimiento.
- Cura Núm. 18. — Úlcera.
- Cura Núm. 19. — Úlcera varicosa.
- Cura Núm. 20. — Cura de estación.

Nuevos ejemplos de las numerosas curas que recibimos todos los días demostrando su eficacia:

Desde hace más de dos años que venía padeciendo una afección terrible y por más que he probado todos los remedios imaginables, ninguno me ha dado el más mínimo resultado positivo, hasta que en octubre pasado me decidí a probar su cura núm. 4 y quedé maravillado de su resultado: en menos de veinte días de llevarla usando, he quedado completamente curado.

También mi hermano, que padece bastante del estómago a consecuencia de una operación quirúrgica que se hizo, en unos veinte días que usó la cura apropiada para él, ha quedado completamente restablecido, digiriendo bien toda clase de alimentos, cosa que antes no podía hacer. LOLA LÓPEZ, Teja, 36, Fuente la Higuera (Valencia).

... Mi querida madre estaba desahuciada de los médicos y así siempre en cama; ya puede hacer todo lo de casa con la cura núm. 10. Además, he recomendado las curas núms. 1, 2, 14, 15, 12, todas con resultado satisfactorio. S. PÉREZ GARCÍA, Arucasera, Arucas (Cádiz).

Creo no de Vds. a su debido tiempo, las gracias por su envío de una caja núm. 7, para combatir la Tos ferina: da mi hijo de 3 años, que con la mitad de su contenido se curó, después de tener dos Sres. Médicos dos meses, sin poder extirpar tan fuertes ataques, que hasta sangre le producían, cuando empezó a tomar estas tisanas que le curaron en 15 días. E. BALLELL, Alarazana, 10. Santader.

«Esta es la gran medicación que el Creador ha puesto a nuestro alcance; no busquemos otra. Dios ha puesto en la Naturaleza todo lo que necesitamos para alimentarnos, para vestirnos, para curarnos.» — Monseñor Knepf.

NADA MAS QUE PLANTAS RECIBIDAS ESPECIALMENTE PARA CADA ENFERMEDAD

GRATIS Pida con este vale, mandándolo como impresos a Laboratorios Botánicos, Ronda Universidad, 6, Barcelona, o Peligros, 9, Madrid, el libro GRATUITO «La Medicina Vegetal», que enseña la manera de curar las enfermedades por medio de plantas.

Nombre \_\_\_\_\_ Calle \_\_\_\_\_ Población \_\_\_\_\_ Prov. \_\_\_\_\_

Venta en Palma: Farmacias: Vda. de Forteza, Bolsería, 1; G. Vanrell, Jaime II, 107; Vda. de Rey, Colón, 37; Calafell, Sindicato; Trián, San Miguel, 157; Miró, Colón, 18; Castañer, San Jaime; en Ibiza, Farmacia Puget; en Mahón, Ruiz Cuevas, Arrabaleta, 5; en Felanitx, Farmacia Matas y en todas las farmacias y droguerías.

## COCINE CON GAS



Nunca se había logrado cocinar tan bien como ahora con el Gas.

Exposición y Venta de Hornillos, Cocinas, Hornos, Calentadores de agua.

Gas y Electricidad, S. A. Sección de Gas Morey n.º 35

## APOPLEJIA (Feridura) - PARALISIS

Angina de pecho, Vozes prematura y demás enfermedades originadas por la Arterioesclerosis e Hipertensión, se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

### RUOL

Los síntomas precusores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramba o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, vahidos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando Ruol. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud envidiable.

Venta en Palma de Mallorca: Farmacia Valenzuela, Plaza Cuartera y principales farmacias de España, Portugal y América.

## VICTONI

SANTA EULALIA-43

COMEDOR renacimiento con 6 sillas cuero PESETAS 640

NOTA: Aunque el precio de este comedor es sumamente limitado, a pesar del aumento de las materias primas, lo garantizamos hecho con materiales escogidos, con fallas sacadas al grueso por ser fabricación propia y elaborado en talleres propios.

ULTIMAS NOVEDADES EN DISCOS

“REGAL” y “PARLOPHON”

CASA BADIA - Peregil, 12 - Fideos, 17

Compre su reloj en

## EL REGULADOR

y lo tendrá garantizado

En las composturas única casa en Mallorca

Sindicato, 1 - 4 - Palma, Frente Banco Hispano

Se vende o alquila casa de construcción moderna de mucha capacidad con jardín situada en el Pont d'Inca. Carretera de Inca. Tranvía a la puerta. Para informes: Hostales, 19. Palma.

Carpintero-Ebanista Precisa buen operario para un cargo importante trabajo seguro. Razón: En El Día, Danús, 2.

NUEVO PRECIO HORNILLOS 30 Pesetas



COCINAS 60 Pesetas



Audrés BUADES Plaza Cort, 23-24 (Palma de Calle Cestos, 15-17) Mallorca

¿Está Vd. herniado?



¿Y por qué? En todo momento se halla a tiempo para refrendar su error. El medio es sencillo y no requiere ningún método de curación determinado. Use «SANY» pídale en CASA CODINA Unión - 8 - PALMA (Entre Mercado y Borne)

CHOFER De más de 25 años de edad, para auto y almacén. Informes: En «El Día», Danús, 2.

Pensión Ibérica Habitaciones ventiladas con o sin pensión. Agua caliente a cualquier hora, cuarto de baños. Tratamiento familiar y económico. Se sirven comidas a domicilio. Concepción n.º 9.—Palma.

Hudson Sedan 7 plazas, 15 H. P. en buen estado con patente pagada. Se vende por 1.500 ptas. H. Suizo.

DEPILATORIO NIEVE



Muchacho De 14 años para Taller, falta. Informes: Olmos, 96, Interior.

SUENO TRANQUILO



J. URIACH & C. S.A. BRUCH-49 BARCELONA

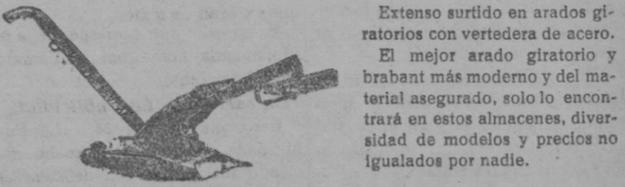
Obras nuevas Rasmussen.—De la Groenlandia al Pacífico. Bentata.—El jugador de los zocos. Lecturas de Historia de España. Pereira.—Breve historia de América Dorgelés.—La caravana sin camellos. Duke.—Oftalmología. Carlyte.—El éxito. Martínez-Sierra.—La mujer moderna. Martínez-Sierra.—Triángulo. Burke.—Noches de Londres. Gabriel Miró.—Las cerezas del Cementerio. De venta en la Librería Escolar, Plaza de Cort, 4, Palma.

Panadería Se vende, con buena clientela. Informes: En El Día, Danús, 2.

# Persil

suaviza los tejidos de las prendas y contribuye así a su conservación. La ropa de color lavada con PERSIL siempre queda como nueva. PERSIL es el ideal para lavar en frío colores delicados y quebradizos, sedas, lanas, algodones finos y lencería. De venta en buenas Droguerías y tiendas de ultramarinos.

## MAQUINARIA INDUSTRIAL Y AGRICOLA



P. MUNNE LLOPART. Avenida de A. Rosselló del 34 al 44

NEUMATICOS MICHELIN FIRESTONE DUNLOP GOODYEAR

Gran rebaja de precios: Descuentos especiales

Venta de Automóviles usados de todas marcas JUAN NICOLAU - Borne, 7 BINISALEM (MALLORCA)

C. PASCUAL Médico Especialista Piel, Sífilis y Vias Urinarias Diatermia, Electro coagulación, Criocauterío, Lámpara de Cuarzo corrientes eléctricas y de alta frecuencia. Para la cura radical de las VIAS URINARIAS y TRASTORNOS SEXUALES Vegiga, Prostata, Uretra, Debilidad sexual y espermatorrea. Depuración rápida y segura de la sangre. Curación sin operar y sin dolor de las ALMORRIAS (morenas) y VARICES. Análisis de orina y de Pus. Consulta de 11 a 1, económica de 7 a 9. Festivos de 9 a 1. MESQUIDA, 9 (Travesía del Borne) T. 491

OPORTUNIDAD Liquidamos algunos modelos de Neveras (Armarlos frigoríficos), especiales para Cafés, Fondas, Pensionados, Conventos etc. a precios limitados y concediendo la facilidad de pagar en 12 plazos mensuales. Establecimientos ANDRES BUADES Plaza CORT, 23 y 24 Calle CESTOS, 15 y 17

Por ausentarme vendo tienda de comestibles, punto céntrico. Razón: En El Día, Danús, 2.

LA BUJIA Bosch Fué la primera al nacer el automóvil. Hoy continúa siéncolo. Por su calidad, duración y rendimiento. ESTACION DE S. RYICIO BOSCH Catalá y Riñord S. L. Cordelería, 67, - Palma Mallorca

Nueva Academi a Politécnica Plaza de San Francisco, 1 bis Entresuelo. Director: D. Mateo Canet Coll, Presbítero, Licenciado en Filosofía y Letras (Ciencias Históricas), Maestro de 1.ª Enseñanza, etc. etc. Primera enseñanza, Ingreso, Bachillerato, Comercio, Magisterio, Idiomas, Dibujo, Caligrafía, Taquigrafía, Mecanografía, Carreras especiales, Carreras universitarias, Música vocal e instrumental. Profesorado con los correspondientes títulos académicos.

Próximo Octubre Sombreros de señora y niña de Modas Martí (N. L.) de Barcelona. Representante: Aurora B. de Vidal San Nicolás, 42 - 2.º

Se arriendan en Pollensa al lado del pueblo, un huerto con casa, y unas cuarteradas con higueral. Informarán en Pollensa, en la Agencia de Antonio Teresa.

UN DURO MENSAJAL NUEVO BONO-REGALO 100 PESETAS ESTABLECIMIENTOS ANDRÉS BUADES

# NOTICIAS DE BARCELONA

## La codificación del derecho catalán

Barcelona 27 a las 24.—El ministro de Gracia y Justicia señor Estrada ha dirigido este telegrama al presidente de la Diputación de Gerona:

«He leído su extensa e interesante carta del 11, llena de observaciones que tendré presente en la tramitación y resolución del interesante asunto de codificación del derecho catalán.

### Reunión obrera

Barcelona 27 a las 24.—Comunican de Lérida que se reunió en junta general el Sindicato libre del ramo de transportes para tratar del incumplimiento de determinadas bases de trabajo por los patronos.

En medio de gran entusiasmo de todos los oradores y socios se aprobaron las siguientes conclusiones:

Reconocimiento del Sindicato libre del ramo en Lérida.

Extricto cumplimiento de las bases de trabajo y abono de la diferencia de los jornales devengados por los obreros desde la fecha en que fueron declaradas en vigor aquellas bases.

Una comisión fué al gobernador a anunciar la eventualidad de la huelga dentro de ocho días.

### ¿Se suicidó en un momento de enajenación mental?

Barcelona 27 a las 24.—Los fo-

renses que practicaron la autopsia al cadáver del mozo de la farmacia, que presentaba cuatro heridas en el vientre, dos en la cabeza y una en la mano derecha, suponen que Calvet no sufría de los riñones y que se suicidó en un momento de enajenación mental.

### La Fiesta del Libro

Barcelona 27 a las 24.—Día 7 de Octubre se celebrará, como de costumbre, la Fiesta del Libro, a la que el público ha tomado gran afición.

Dicho día, los libreros de viejo y de nuevo realizan grandes beneficios no obstante vender con el 10 por 100 de rebaja todas las obras que no sean de texto.

Es un éxito que corresponde a la propaganda hecha por la Cámara Oficial del Libro.

### Un suelto de "La Publicidad"

Barcelona 27 a las 24.—«La Publicidad» publica hoy un suelto diciendo que aparece con deficiencias no imputables a la Redacción, sino a la censura política, que ha reaparecido a pesar de haberse dicho hace días que había sido suspendida.

### Ciclismo

Barcelona 27 a las 24.—Se ha suspendido a causa de la lluvia el match que debía celebrarse esta noche en el Velódromo de Sans entre J. Cebrían y Español.

### ¿El lunes?

Barcelona 27 a las 24.—El gober-

nador ha manifestado esta noche que está próximo el levantamiento de la censura.

Interrogado por los periodistas sobre el día exacto dió a entender que tal vez el lunes.

### Consejo de guerra contra un teniente coronel

Barcelona 27 a las 24.—En Capitanía se celebró consejo de guerra contra un teniente coronel de infantería acusado de estafa.

El fiscal le ha pedido dos penas de tres meses cada una.

### Fallecimiento

Barcelona 27 a las 24.—Ha fallecido el ilustre escolapio Luis Falguera, director de las escuelas de Sarriá.

### Accidente de auto

#### Un muerto y dos heridos

Barcelona 27 a las 24.—Un camión de la matrícula de Barcelona cargado de piezas de tejidos, que procedía del pueblo de Artes, al pasar esta madrugada por una curva de la carretera de Castellar, a causa de no obedecer la dirección, se estrelló contra un árbol, resultando muerto el ayudante del chofer Angel Mirabittles, domiciliado en Artes y con varias heridas el conductor y otro ayudante.

Estos fueron auxiliados en el dispensario de Sabadell.

Visite V. la casa y se convencerá

1.º de Octubre inauguración de

## LA LIQUIDADORA

San Miguel, 125 - Palma

### UNICA OCAISION

para comprar MANTAS de LANA fabricadas en MALLORCA a precios NUNCA VISTOS

### GRANDES STOCKS en TODOS TAMAÑOS y CLASES

DESDE 3'50 pesetas

PRECIO FIJO

Visite V. la casa y se convencerá

## Tubos y mangueras de Goma

De todas clases y para todos los usos

### CASA CODINA

Unión - 8 - Palma (entre Mercado y Borne)  
FABRICA DE GOMAS

## CASTELLET HOTEL

Cala-Ratjada

Dirigido por su propietario

Recientemente reformado

Grand Confort

Pistas de Tennis

## NOTICIAS DE TODO EL MUNDO

### ¡INHUMANA RESPUESTA!

#### NAUFRAGIO DE UN VELERO YUGOESLAVO

LOS NAUFRAGOS PIDEN AUXILIO AL VAPOR "PASMAN,"

LA RESPUESTA DE ESTE: "NO PUEDO DETENERME NI PERDER TIEMPO."

La bárbara negativa costó la vida a cinco personas, entre ellas tres mujeres

(Información por t. s. h.)

### Checoslovaquia

#### Manifestaciones alemanas en Praga

Protesta del embajador alemán  
Praga 27.—La gravedad de los desórdenes alemanes en esta capital ha motivado una nueva protesta del ministro alemán en Checoslovaquia.

En la segunda visita que hizo con dicho motivo al ministro interino de Negocios extranjeros, Krofta, que desempeña dicho cargo en razón de la ausencia de Benes, el ministro alemán Kocn, llamó de nuevo la atención del Gobierno checoslovaco sobre los sensibles incidentes que no pueden menos de causar una penosa impresión en Alemania.

Krofta declaró que siente mucho hayan ocurrido dichos incidentes, y dió la seguridad de que el Gobierno polaco está animado de buenas intenciones y desea que se terminen semejantes circunstancias que pueden perturbar las relaciones entre ambas naciones.

No ocurrieron más desórdenes  
Praga 27.—Desde 24 horas, no han ocurrido más desórdenes de carácter anti-alemán.

Los comunistas hicieron una gran manifestación en las calles, para protesta contra los abusos anti-alemanes.

La policía dispersó a los manifestantes.

### Austria

#### Exceso de Franz Lehar

Viena 27.—La primera puesta en escena de la opereta «Paese del Sorrisor (País de la Sonrisa), de Franz Lehar, fué un gran éxito.

### La crisis

Vaugoin se encarga de formar gobierno

Viena 27.—El Presidente de la República, después de consultar a los representantes de los partidos políticos, encargó al vice-canciller Vaugoin la formación del nuevo gobierno.

Se cree que Monseñor Seipel tomará la cartera de Negocios Extranjeros y que los demás ministros se escogerán entre los adversarios del socialismo.

Viena 27.—Se confirma que se ha encargado al vice-canciller Vaugoin la formación del nuevo gobierno.

### Polonia

#### Aumenta la excitación

Varsovia 27.—La excitación aumenta a cada hora en la población de Silesia, a consecuencia de la detención de Korfianty, y de un diputado comunista.

Los partidos de la oposición publicaron un manifiesto proclamando una huelga general de tres días para protestar contra la violencia cometida contra las instituciones democráticas, y declarando que esta será su última protesta legal.

#### La Dieta de Alta Silesia

Varsovia 27.—Se ha disuelto la Dieta de Alta Silesia.

### Rusia

#### La Asamblea de los Soviets

Moscú 27.—Las nuevas elecciones se efectuarán en toda Rusia a fines de noviembre próximo.

La Asamblea de los Soviets se reunirá el día 5 de marzo.

#### Expulsión de dos americanos

Moscú 27.—Dos obreros americanos que habían pegado a un negro han sido condenados a 2 años de prisión; pero el gobierno de los Soviets, considerando que el desprecio a la gente de color forma parte del régimen capitalista americano, modificó la sentencia, transformándola en expulsión de Rusia por diez años.

### Yugoeslavia

#### ¡Bárbara negativa!

Zara 27.—Un velero yugoeslavo, transportando mercancías y llevando a varios pasajeros, volcó a consecuencia de un volcán; los naufragos declararon que el vapor yugoeslavo «Pasma», al que pedían socorro, contestó que perteneciendo a una línea regular con servicio rápido, no podía detenerse ni perder tiempo.

Esta bárbara negativa costó la vida a cinco personas, entre ellas cuatro mujeres.

### China

#### Las relaciones diplomáticas con Rusia

Nankin 27.—El ministro chino de Negocios Extranjeros, Wang, decidió enviar a Moscú una delegación especial para reanudar las relaciones diplomáticas y comerciales entre Rusia y China.

### Australia

#### El nuevo presupuesto

Melbourne 27.—El Parlamento reanudará sus sesiones probablemente el día 22 o el día 29 de octubre próximo; se le someterá entonces el nuevo presupuesto que incluye economías y nuevos impuestos.

### Italia

#### El rey Faisal

##### Ha embarcado para Egipto

Nápoles, 27.—A bordo del vapor «Ausonia» y con destino a Egipto, se embarcó el Rey del Irak, Faisal, el cual declaró al alto comisario Castell, que había venido a bordo para saludarle, que admira con entusiasmo a Italia, que no había visto desde diez años; hizo resaltar particularmente el orden perfecto que reina en toda la nación, y el número importante de obras nuevas ejecutadas, y en construcción.

#### Congreso nacional fascista

##### Discurso del ministro de Corporaciones

Roma, 27.—El Congreso nacional de secretarios de federaciones nacionales y uniones provinciales de sindicatos fascistas, después del discurso muy aplaudido que pronunció el ministro de corporaciones, Bottai, el cual expuso ampliamente las realizaciones y fines del sindicalismo fascista, clausuró sus trabajos, enviando al jefe del gobierno un telegrama en el que expresa el agradecimiento de los trabajadores y de los industriales italianos por el vasto programa de obras públicas destinado a disminuir el número de obreros sin trabajo, y aumentar el bienestar de los trabajadores por una importante legislación protectora del trabajo.

### Francia

#### El coronel Maciá expulsado de Francia

París 27.—El líder separatista catalán coronel Maciá ha sido conducido a la frontera por la policía española.

Al entrar en territorio francés fué detenido por la policía francesa, puesto que existe una orden de expulsión contra él.

### Los armamentos navales

#### Las negociaciones franco-italianas

París 27.—Se confirmó oficialmente que las negociaciones franco-italianas que se han suspendido recientemente referentes a los armamentos navales, no deben considerarse como rotas definitivamente y que subsiste la posibilidad de reanudarlas por vía diplomática.

### La Martinica

#### Atravesada situación próspera

París 27.—El subsecretario de Estado para colonias, Alcide Delmont que volvió a París procedente de las Antillas, declaró al periódico «Le Matin» que importa que la Martinica sea provista de los medios necesarios para permitirle desempeñar en su interés y en el de Francia el papel de primer orden que le impone su situación geográfica.

Delmont añadió que en medio de la crisis mundial actual la Martinica está en una situación excepcionalmente próspera.

### Alemania

#### El nuevo embajador soviético entrega sus cartas credenciales al Presidente

Berlín 27.—El embajador de los soviets en esta capital, Krestinski, entregó al presidente von Hindenburg las cartas de su gobierno, que le llaman a Rusia.

Saldrá a principios de octubre próximo para Moscú, donde ha sido nombrado comisario de negocios extranjeros.

El gobierno ruso sometió al gobierno alemán el nombre de Chintchuk, como sucesor de Krestinski.

Chintchuk, que fué jefe de la misión comercial soviética en Londres, era hasta ahora ayudante del comisario de negocios extranjeros.

#### Después de los elecciones generales

Berlín 27.—Después de la revisión oficial de los resultados de las elecciones generales, solo se encontró un error, y es que el partido comunista, con cuatro millones quinientos noventa mil votos, tiene derecho a 77 mandatos, en vez de 76, como se había anunciado anteriormente.

La decisión del partido de los negocios, de rehusar la participación, y también el apoyo, a cualquier gobierno apoyado directa o indirectamente por los social-demócratas, se pulpa definitivamente la idea de una gran coalición, de la que se había hablado mucho en los días que siguieron las elecciones.

Se cree que el grupo cristiano-social, que es uno de los grupos nacionalistas disidentes, adoptará la misma opinión; la resolución reciente emitida por el partido popular se expresa en el mismo sentido.

El partido de los negocios, con 23 diputados, está representado actualmente en el gobierno por el ministro de justicia.

#### El programa financiero

Berlín 27.—El gabinete, después de las sesiones de los días recientes, tomó decisiones referentes al programa financiero.

Estas, que se redactarán mañana, se someterán lunes a la aprobación definitiva del gabinete, y se publicarán martes próximo.

#### Las manifestaciones anti-alemanas en Praga

Berlín 27.—La prensa protesta energicamente contra las manifestaciones anti-alemanas que ocurrieron en Praga, y afirman que la amenaza de boicot contra las mercancías alemanas no impresiona a Alemania.

### La Sociedad de Naciones

#### La Conferencia del desarme

Ginebra 27.—La Comisión del desarme expresó por unanimidad el deseo de que la Conferencia del de-

sarme sea convocada y se reúna antes de que termine el año 1931.

#### Conferencias con Briand y con Scialoja

Ginebra 27.—Antes de volver a Londres, el ministro británico de negocios extranjeros, Henderson, celebró conferencias separadamente con Briand y con Scialoja.

#### Finalizaron sus trabajos varias comisiones

Ginebra 27.—La Comisión del desarme, la Comisión política, y la Comisión humanitaria han terminado sus trabajos hoy.

La Comisión técnica terminará sin duda los suyos lunes próximo, por la mañana, y la Asamblea podrá entonces reanudar sus sesiones, para examinar y aprobar los relatos, y para votar resoluciones definitivas.

#### La Comisión de Presupuestos

Ginebra 27.—En la Comisión del presupuesto de la S. D. N., el delegado alemán Bernstorff pidió la supresión de los subsecretarios permanentes de la Liga.

Francia e Inglaterra se opusieron a la proposición, que será transmitida al comité, para que este haga un relato a la Asamblea de la Liga, probablemente jueves próximo.

### Vaticano

#### Ha fallecido la madre del cardenal Gasparri

Ciudad Vaticana 27.—Después de larga enfermedad falleció ayer a la edad de 87 años, la madre del cardenal Gasparri, exsecretario de Estado de la Santa Sede.

### Bélgica

#### El proceso contra Derosa

Bruselas 27.—Continuó el proceso contra el italiano Derosa, autor del atentado contra el Príncipe Umberto.

El presidente de la Audiencia dejó en completa libertad de palabra a los testigos de la defensa, como lo marca la ley, pero éstos, que eran todos fugitivos del «paraíso» fascista, se aprovecharon para pronunciar un verdadero requisito contra el régimen de ellos odiado, sin preocuparse del asunto de la acusación.

También el abogado belga Posleq y el senador De Broukere, en los largos discursos que pronunciaron, recordaron los innumerables abusos y tropelías del fascismo, censurando severamente al «duce» y a la Monarquía italiana.

Por la tarde, el fiscal hizo constar la actividad subversiva del procesado y dijo que los testigos de la defensa son enemigos del fascismo e intentaron hacer una información unilateral, de la que no hay que hacer caso.

Añadió que el fascismo salvó a Italia de la anarquía.

Hablando después del procesado dijo que su responsabilidad es entera y que tuvo el propósito de asesinar al Príncipe.

Es preciso pues castigarle de un modo ejemplar para evitar que se repitan semejantes atentados.

Bruselas 27.—El italiano Derosa, que atentó contra la vida del Príncipe heredero de Italia, ha sido condenado a cinco años de prisión.

#### El Congreso Internacional de lapidarios

Amberes 27.—Se abrió el Congreso Internacional de los cortadores y pulidores de diamantes, en el que participan delegados de Alemania, Holanda, Bélgica y Francia.

Se indicó que el 50 por ciento de dichos trabajadores están desocupados en Alemania, el 75 por ciento en Holanda, el 50 por ciento en Bélgica y el 75 por ciento en Francia.

### Estados Unidos

#### El vuelo de Costes y Bellonte

Nueva York 27.—Continuando su vuelo por los EE. UU. los aviadores Costes y Bellonte aterrizaron en San Francisco.

### Turquía

#### Ismet Pasha formará nuevo Gobierno

Ankara 27.—Ismet Pasha ha recibido el encargo de constituir nuevo Gabinete.

### Espectáculos

#### Principal

Desde las 3 y media función de cine: «Fascinación» y «Búsquele las cosquillas».

#### Lirico

Desde las 3 función de cine y variedades: «Llegó la escuadra», Mercedes Alvarez cauzoneta, Heiman Pujor bailarinas, Gedeon humorista y Vicentita Jolre canzonetista.

#### Moderno

Desde las 3 función de cine: «Un baño turco», «La mujer de Moscú» y otras.

#### Oriental

Desde las 3 función de cine: «La reina de los cabarets», «Los buscos sensaciones» y una cómica.

#### Rialto

Desde las 3 función de cine: «Un baño turco», «La mujer de Moscú» y otras.

#### Arenal

Se alquila casa bien situada, 8 departamentos, agua cisterna y pozó, garage, espaciosas terrazas y terrado solar con mucho terreno y pines cerrado de pared, 30 Ptas. mensuales. Informes: Fuensanta, 84, 3.º Palma.

# TEATROS Y CINES

LO QUE SE PREPARA...

## Temporada de cine sonoro Semana cinematográfica La primera película sonora del año

La temporada cinematográfica de la próxima temporada—Iniciada estos últimos días—va a resultar solemne. Cabe destacar empero que se nos presentará bajo un aspecto nuevo: la introducción de la parte sonora.

Para el crítico cinematográfico este nuevo aspecto del arte hasta hace poco mudo se presenta algo complejo para enjuiciarlo. Realmente ahora ya no puede ser de su sola incumbencia la misión de la crítica. Casi de igual modo resistiría la sanción del crítico teatral y del crítico musical. Diremos más; la labor del crítico cinematográfico queda postergada quizás en último lugar.

La casi totalidad de casas productoras y distribuidoras presentan una noventa por ciento de producciones sonoras. Es más; las que tienen películas mudas apenas si indican los nombres de ellas. Todo el interés está plenamente enfocado en las cintas sonoras. Los detractores del cine sonoro han perdido todo el terreno. Las películas mudas que se van a exhibir no van a ser sino películas que en anteriores temporadas servían para completar los programas y que solían proyectarse cuando mucha parte del público no había llegado aún a los cines. Si algún film mudo de alcurnia va a ser exhibido será sin duda de los que habían quedado rezagados...

En Palma va a imperar—como en todas partes—el reinado del cine sonoro. Todos nuestros locales han sido equipados con los aparatos precisos para la proyección de películas sonoras. Únicamente el teatro Lírico—alternando con las funciones teatrales—y el cine Oriental estarán dedicados a cine mudo.

La empresa del teatro Principal ha adquirido un aparato «Vitacorde» que el público ha sancionado ya con su aplauso. Nuestro primer coliseo es un teatro de condiciones acústicas envidiables, por lo que no cabe duda que durante las temporadas dedicadas a la proyección de películas sonoras va a ser extremadamente favorecido por el público. Cuenta la citada empresa con extraordinarias exclusivas como son Scherhesades, basada en uno de los más famosos cuentos de «Las mil y una noches», «El Collar de la Reina», basada en la novela del mismo título de Alejandro Dumas, «Sed de Juventud» con dos actos de la ópera «Faust», «Melodía del Corazón» una magnífica ópera de la Ufa, de ambiente parecido a «Rapsodia Húngara», con los mismos intérpretes, que constituyó uno de los más grandes éxitos sonoros de la anterior temporada. Cuenta además con otras notabilísimas películas de la cinematografía Verdaguer, Importaciones cinematográficas y de la Ufa, estando en trato además con algunas otras producciones de prestigiosas casas.

El teatro Balear va a dejar bien sentado el renombre justamente ganado en pretéritas temporadas. No reparando en sacrificios ha adquirido el magnífico aparato sonoro «Orpheo Sincronico», reputado actualmente como uno de los mejores y más costosos modelos, sirviendo el mismo indistintamente para películas sobre disco y sobre banda. Se han realizado además en el coliseo del Ensanche importantes reformas para su embellecimiento y comodidad del público. Todo su interior ha sido restaurado completamente, habiendo sido pintado de nuevo y construido el techo de yeso. Ha sido también decorado con tonalidades sobrias y elegantes, que dan al amplio coliseo un carácter completamente diferente de antes, por lo que no es dudoso que ahora va a ser uno de los preferidos de todos los sectores de público. Cuenta la empresa para dar a conocer en Palma con un número de producciones cuya lista numérica se haría interminable. Citemos únicamente como prueba algunos títulos: «La canción de París» por Mauricio Chevalier, «El Angel Azul» por el formidable Jannings, «La Bodega», la admirable producción española, basada en la popular novela del mismo título de Blasco Ibáñez, «La Mujer en la Luna» de Fritz Lang, el portentoso realizador de «Metropolis» y «Spione», «Un plato a la americana» por la gentil pareja Janet Gaynor-Charles Farrell, «El vals del amor» ópera vienesa por los predilectos artistas Lilian Harvey y Willy Fritz y considerada con «El desfile del amor» como los mejores films sonoros. Se darán a conocer además en el Balear los más grandes films de la Paramount, Artistas Unidos, Universal, Ufa y Fox.

El cine Moderno no ha querido andar a la zaga, contando ya con la exclusiva de estreno con la casi to-

talidad de producciones de las Casas Verdaguer y Gaumont. «A la mujer de Moscou», estrenada esta semana con grandioso éxito para la inauguración de temporada, seguirá la próxima semana el del maravilloso film «Piccadilly» animada por el amirante mago de la pantalla Dupont, el realizador de los portentosos films «Varieté» y «Moulin Rouge».

Durante el curso de temporada se irán estrenando producciones tan magníficas como son «Sombras de Gloria», por Monn Rico, «Así es la vida», «Cinopolis», por la estrella Imperio Argentina, todas ellas cantadas y dialogadas en español, «El canto del desierto», «Arriba el telón», «Sally», «Rio Rita», «Las castigadoras de Broadway», «El general Crack» y otras muchas, la mayoría de ellas a base de revistas de gran presentación con escenas en colores.

La Empresa del salón de la plaza de Santa Eulalia atenta siempre en servir bien al público, ha modificado algunas cosas, sustituyendo los altares, a fin de que la parte sincrónica de los films salga lo más pulcramente posible.

Como ya dijimos se contará este año con otro local destinado a cine sonoro; el magnífico edificio «Cine Born», cuya temporada se piensa inaugurar a principios del próximo mes de Diciembre con «El Desfile del Amor», la película que hasta ahora ha batido el record de los éxitos.

El salón Rialto también exhibirá películas sonoras, proyectando simultáneamente los mismos programas del cine Moderno.

En cuanto al teatro Lírico y cine Oriental, como decimos más arriba, serán dedicados a la proyección de cintas esencialmente mudas, dando a conocer durante la temporada todo lo mejor de la producción silente lanzada al mercado español por las casas cinematográficas.

La innovación del cine sonoro ha traído consigo una enorme alteración de orden entre casas y empresas. Cuando en las anteriores temporadas las casas cinematográficas ya habían lanzado al vuelo sus listas y las empresas habían hecho público los nombres de las producciones adquiridas; ahora, a fin casi de Septiembre, muchas casas aún no saben todo el material que lanzarán al mercado y las empresas por su parte tampoco han podido hacer público—según costumbre tradicional en esta época—el plan completo a desarrollar durante la nueva temporada.

Las noticias concretas que hasta ahora tenemos son las siguientes: que la Cinematografía Verdaguer cuenta con unos 60 títulos de películas sonoras, que presentará al Cine Moderno, salvo algunos pocos títulos que dará a conocer en el Principal. Dicha casa distribuirá el material de Warner Bros., First National y Radio Pictures. La Ufa ha hecho una selección de su material, presentando únicamente en España diez títulos. Sus films han sido adquiridos por las empresas de los teatros Principal y Balear y nuevo Cine Born. La Paramount cuenta con una treintena de asuntos, la mayoría de los cuales serán pasados en el Cine Born, menos algunos títulos que dará a conocer en la pantalla del Balear. Los Artistas Asociados cuentan con unos veinte títulos, que serán pasados en el Cine Born y teatro Balear. La Fox, presentará toda su producción en el coliseo del Ensanche. La Gaumont presentará toda la suya en el cine Moderno, la cual consta de unos quince títulos. Importaciones Cinematográficas cuenta con ocho títulos, todos los cuales serán exhibidos en el teatro Principal.

Entre las diversas casas de menor cuantía, cabe hacer destacar que las productoras Metro Goldwin, y la Universal, pertenecientes en categoría al grupo de casas anteriormente citadas, no saben todavía en que locales van a dar a conocer sus producciones, aunque se dice que la mencionada en último lugar presentará sus tres o cuatro grandes producciones en el teatro Balear.

En esta última semana a roto el fuego nuestro primer coliseo, dándonos a conocer la primera película sonora de la temporada. Se titula la misma «Luces de Gloria», una trama tejida en un ambiente de teatro, sencillez y vulgaridad. La cinta en si no vale gran cosa, pero se vé con agrado por la frivolidad de su partitura—música de fox y charles—y por su buena interpretación, de entre cuyos intérpretes se destaca sobremanera el actor Joe E. Brown, que asume su rol con singular acierto, felizmente secundado por Belle Bennett y Alberta Vaughn. «Luces de Gloria» un film entretenido, pero del cual nadie se volverá a acordar, a medi-

da que se desarrolle la temporada y el público tenga ocasión de visionar las magníficas producciones sonoras que se nos anuncian. Ha dado a conocer la primera película sonora del año un Importaciones Cinematográficas.

«La señorita sin miedo». Una farsa cuajada de situaciones cómicas, laudablemente dirigida y presentada. Es su principal intérprete la actriz Colleen Moore, que se mueve ante el objetivo con su peculiar desenfado. La segunda notablemente Lawrence Gray, Ford Sterling y Alan Hale. Perleece la cinta a las selecciones Verdaguer.

Una nueva película de Bebé Daniels; un asunto cómico muy parecido al de la mayoría de sus anteriores producciones. «¿Qué noche!» es el original título de la cinta que consigue divertir una vez más al público con sus travesuras. Le secundan con acierto el cómico William Austin y el galán Neil Hamilton. Producida por la Paramount.

De las hermanas Young—Polly, Sally (Blane) y Loretta—la que más suerte ha tenido en el cine es la menor (Loretta), pues es la única de las tres que interpreta principales papeles. Loretta Young tiene fama de ser la artista más joven del cine. Actualmente cuenta solamente diez y siete años. En «El cacique», cinta cómica de Verdaguer cuyo protagonista es el gracioso viejo Charlie Murray, hemos podido ver a la monísima Loretta interpretando el principal papel femenino.

Olive Borden se nos ha presentado en su más moderna creación «Claudina», comedia dramática de argumento nada original, pero en la que Olive se muestra más linda que en sus anteriores producciones.

«Desierto de nieve». Asunto pesado y languidamente desarrollado, a cargo de Diane Ellis, Carol Lombard, Owen Moore y William Boud. (Julio Cesar).

Y «El hijo del muerto», del Oeste por Alberta Vaughn y Hoot Gibson. (Universal).

### PANTALLA

#### SEIS PERSONAJES

## Más allá de Hollywood

¡Albricias!... Cuando estas líneas besen la luz en el periódico, ya Luigi Pirandello habrá pisado tierra en los Estados Unidos. He aquí una noticia de... última hora.

El discutido y discutible autor siciliano, en la tercera juventud de su vida, ha ido animoso a California—vista a Hollywood—en plan de hombre cumbre indispensable para los negocios de una poderosísima editora cinematográfica.

Mercancía de exportación. El hombre excepcional que es y representa el autor de «Questa sera si recita a soggetto» encaja estupendamente en el círculo de los artistas contratados por las empresas cinematográficas norteamericanas con el fin de perfeccionar en lo posible el cine sonoro. Pero...

Pero he aquí que Pirandello no ha dudado en proclamar—no hace mucho y a todos los vientos—que la lengua inglesa es la que mejor se adapta al arte del cine hablado. Lo ha dicho sin pensar seguramente que Inglaterra no es Italia. Sólo que era preciso justificar el cobro de un contrato por una cantidad fantástica de dólares a cambio de cuatro argumentos de películas, resuelto uno de ellos cuando menos, por el mismo Pirandello bajo el aspecto masai-co de autor, actor y protagonista.

Posiblemente esos argumentos que prepara Pirandello tengan la misma eficacia de toda su obra teatral y sobre todo, de su «La nuova Colonia». Es decir, habrán de desarrollarse bajo el imperativo de unas cuantas mitos sociales. Y un mito definitivo es la vida artística de Pirandello. En resolución, de todos son conocidos sus viejos resentimientos hacia el cinematógrafo, por lo que representa para sus obras y negocios teatrales.

Pero el volcán vengativo, encendido acaso en ardientes ansias purificadoras, ha hecho el milagro de que sus ideas cambien. Y el gran autor italiano al que todos los hombres de buena fé y sin complicaciones miráramos con una sonrisa de perdón benévolo ante sus mismos fracasos, definitivamente ilusionado por el encanto brujo de las sirenas de Hollywood, pendiente del éxito de las películas habladas y en la confianza de los muchos miles de dólares que su nueva aventura le proporcionará en los Estados Unidos, ha comulgado en el viejo aforismo de Hamlet. Y se ha dicho: «Ser o no ser»—he aquí el dilema.

Es presumible que los italianos quieran también ahora reconstruir el templo de la cinematografía con miras a sus películas parlantes. En defensa de su propio idioma, Y Pirandello puede muy bien ser representativo y dar vida en Hollywood a

ese derecho creado, en la práctica de una función natural, inalienable, escrita en todos los códigos, parte integrante de la moderna civilización.

Porque este asunto de la amplitud de criterio para explotar los múltiples beneficios de la cinematografía, ya no se discute en ninguna parte, como puede observarse, ni entre salvajes y bárbaros ni entre civilizados.

Hasta la misma Rusia ha abierto en él sus puertas, abatiendo esa histórica muralla que le da su tan discutida política. Y el Japón, las islas oceánicas, la retaguardia e impedimento del progreso, han entrado en la gran comunidad que representa el séptimo arte, unificados por el derecho, la justicia y la libertad. No; no es posible reservarse el látigo de la nota resonante en el concierto universal pidiendo cadena y represiones para el mas sagrado derecho del hombre.

Y, sin embargo... Ya Pirandello no es el mismo de hace tres años a esta parte. Ya la flora fantástica de sus ideas de renovación teatral huye. Hay que buscarle en el cinematógrafo. Habrá que pensar también en las casas menudas como chozas edificadas por príncipes primitivos. Ya las convicciones están empañadas. Han cesado los efectos luminosos, esos defectos que ante todo el mundo dieron al dramaturgo insigne la aureola de hombre embrujado. Ya no volverá por ahora el idilio ni la tragedia amorosa a lucir con la brillante fuerza de una potencia viva...

DOMINGO CLEMENTE

## El monstruo de los ojos verdes

Que se tranquilicen todos mis lectores. No entra en mis ánimos el hacer una apología de los celos. ¿No es así como se denomina «El monstruo de los ojos verdes»?

Nada de esto. Yo he bautizado espontáneamente, de lo cual estoy tan orgulloso como si hubiera obtenido las palmas académicas, esta cosa, compleja, difícil y terrible, que es el público.

¡Oh, los terribles caprichos del público! ¡Sus exigencias! ¡Sus cambios! A mi manera de pensar es algo terrible.

Yo, personalmente, preferiría cualquier cosa a tener que tratar con el público.

Y creo que uno de los peores defectos es que, a ciencia cierta, no sabe nunca lo que quiere ni lo que pide.

Dale blanco y exigirá terminantemente negro, y en cuanto así le complaces, tronará y se enfadará porque lo que deseaba era precisamente blanco.

Estas reflexiones han surgido de una película en la que tuve ocasión de estudiar y conocer malos devaneos del público.

Se trataba de una cinta cinematográfica, completamente hablada y cantada.

El protagonista, que goza de una merecida fama de cantante espléndido, encarnaba el personaje confiado de la mejor manera posible, tanto, que aquella película lo confirmó, a más de sus méritos particulares como cantante, de actor consumado.

La película, o mejor dicho, la presentación del artista, exigía que el canto abundase. ¡Pero, señor mío, qué canto!

Oyendo al artista en cuestión, cualquiera se diría transportado al séplimo cielo, sin recurrir a Janet Gaynor.

¿Qué dirían ustedes que se le ocurrió al público? Pues, sencillamente, casi silbar, porque el artista cantaba demasiado.

Confieso que la película en si no tenía unos grandes méritos particulares, y que en muchos pasajes de la misma se comprendía algún desagrado del público. ¿Pero silbar porque le hacen oír un artista incomparable como nunca se había oído? Es algo que, según mi manera de pensar, merece la expresión de inalfacible.

Claro está que se me alegrará, quizás con alguna razón, de que al cine no se va precisamente para oír canto sino para ver película, pero yo puedo asegurar que el mismo público que un día silbó a aquel artista, escucha siempre, con mayor agrado, canto y obras que distan mucho de tener los méritos de aquella, que, naturalmente, no quiero nombrar, para no darle un sello de publicidad, lo cual está precisamente muy lejos de mi intención.

Este mismo público escucha las mamarrachadas, y perdónese me la expresión, de zarzuelas y aun óperas; sí, señores, óperas, y podría citar muchas, sobre todo del país, que no valen ni un comino; escuchan cantantes que la mayoría de las veces saben chillar en vez de cantar. Y les presenta un cantante, así como suena, y lo silban.

¿Qué es mal sistema el presentar un cantante y música buena en una película? Pues aviados están los directores de cine que creen complacer al público y seguramente presentando óperas interpretadas por

buenísimos artistas. ¡La que se va a armar entonces va a ser fantástico!

Nadie como el público merece el título de «Monstruo de los ojos verdes». Es inflexible y de la mismísima manera que logra hacer triunfar obras sin valor alguno, logra hundir completamente y descalificar obras de cierto valor positivo.

¿Falta de cultura? ¿Falta de comprensión? Quizás un poco de todo. Se queja el público precisamente muchas veces de los directores. Y no mira ni se entretiene en averiguar que la culpa es suya la mayor parte de las veces.

Como un imán exótico, lo que más le atrae es la vulgaridad, una vulgaridad absoluta, sin variaciones.

Difícilmente creo ver otra película de emoción tan intensa, como «Sonny Boy».

A la salida tuve ocasión de oír a un espectador que celebraba la película. Si—le contestó un compañero suyo—, la película está bastante bien; pero el niño no tendría que morirse, las películas tendrían que terminar siempre bien.

¿Qué quedaría, pregunto yo, de «Sonny Boy», si precisamente se suprimiera la muerte del baby adorado? Nada más que una vulgaridad absoluta.

La grandiosidad le molesta, no logra comprenderla; únicamente lo muy ligero y superficial logra agradarle.

No recuerdo en este instante de qué otra película se trató cierto día, que también produjo injusta indignación.

El público no quiere nada real, nada humano, nada lógico; quiere ser engañado con dulzonerías sosas pasadas de moda. Terminada una película con un beso final y estará contento; terminada, por un incidente humano real, como por ejemplo, sería la imposible unión de los amantes, y silba despedido. Como a los chiquillos, hay que proporcionarles el aceite de ricino mezclado con naranja.

Y... sería interminable. Tengo un verdadero terror al público, me horroriza pensar que nunca, podría caer en sus miradas y juicios inquisitivos. El monstruo de los ojos verdes me da miedo, sobre todo porque carece del más elemental sentido de justicia.

CHIP

### INTIMIDADES DEL CINEMA

## A Lilian Harvey le gustan los macarrones

Las lámparas Júpiter se iluminan. Va a rodarse una escena. Algo para la vista y para el oído. Para el olfato y el gusto también. El público habrá de quedarse con la vista y el oído solamente. Pero los que en el taller trabajan podrán regular el sentido del olfato y algunos de los actores el del gusto también. Se trata de rodar una escena, en la cual, para la nueva película hablada de la Ufa «Sortilegio», el presidente del tribunal Oscar Homolka, el fiscal Gustav Grundgens y el abogado defensor Otto Wallburg son los invitados de la deliciosa Lilian Harvey. Más encantadora, más espiritual que nunca. ¿Qué comerá esa mujer? ¿Qué menú habrá preparado para sus invitados? Seguramente caviar y langosta, aprovechando la reducción de los derechos de aduana recientemente introducida por el gobierno alemán sobre estos productos, a manera de compensación por el aumento de los impuestos. ¿Es posible que esa mujer pueda comer otra cosa que lo más selecto? Mientras los decoradores dan los últimos toques a la mesa nos acercamos para con nuestra indiscreción habitual, hacerle la consabida pregunta:

—¿Estaría usted dispuesta a revelarnos, admirada Lilian, lo que usted come de preferencia?

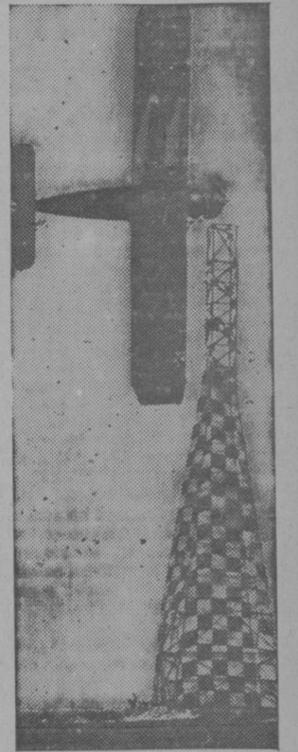
—¿Que ha dicho usted? ¿Lo que yo como de preferencia? No tengo inconveniente en declarárselo a usted aún cuando temo vaya a sufrir una desilusión. Lo que yo como de mejor gana son... macarrones. Muchos macarrones a la italiana y mucho queso de Parma en él porque de lo contrario los macarrones no serían ya a la italiana. No sé lo que me van a servir en esa comida que tengo preparada para mis jueces—Lilian Harvey se ve acusada en «Sortilegio» de un horrible crimen— que a última hora se convencieron de mi inocencia y para mi abogado defensor. Supongo que será lo mejor de lo mejor como cuadra a tan importantes personajes. Pues verá usted como yo apenas pruebo de nada. En cambio pienso ya con fruición en el espléndido plato de macarrones y en la montaña de queso de Parma que me esperan al llegar a mi casa. Macarrones con queso solo, macarrones con salsa de tomate, macarrones con picadillo de carne o de jamón, macarrones con cebolla. ¿Sabe usted alguna otra manera de preparar los macarrones? Le ruego, entonces, que me lo diga, porque necesito dar variedad a mi plato invariable. Los macarrones son mi manjar favorito, lo repito, pero son

también mi manjar obligatorio. Los médicos me han condenado a régimen de macarrones y chocolate, a fin de que engorde un poco o, por lo menos, de evitar que adelgace. Si usted—y el público—supieran las curas de sobrealimentación que he tenido que llevar a cabo hasta la fecha, habrían de quedar seguramente pasmados. El trabajo en el taller—desde la mañana hasta por la noche—es un ejercicio capaz de agotar las fuerzas a cualquiera que disponga de ellas en mayor grado que esta pobre comedora de macarrones. Fíjese usted que apenas terminado el trabajo de «Sortilegio», ya estamos empezando a rodar para la nueva ópera cinematográfica «El trío de la bencina» en la cual, con Willy Fritsch como de costumbre, me propongo superar—y que se vaya al diablo la modestia—el triunfo obtenido con «El vals del amor»...

— ¡Atención! ¡Ensayo vocal!... Las lámparas Júpiter se iluminan. El ensayo se repite tres, cuatro, cinco veces. Y así se pasa el verano. Sin vacaciones. Sin que la encantadora muchacha rubia tenga derecho a velar su rostro con un gesto de cansancio... Cuando la fatiga se presenta no queda más remedio que vencerla.

Lilian Harvey la vence a fuerza de macarrones.

MUNKEPUNKE



El aviador Goung da la vuelta a un mástil, volando verticalmente, en las pruebas aéreas de Chicago

## Niñera

se necesita una de unos 15 años. Informes: En El Día, Danús, 2.

## Se alquila

Espacioso local Darán razón: Calle S. Felio, 22, 1.º

## Taquígrafo

se ofrece. Escribir G. A. A. Apartado n.º 22. Palma.

## Violoncelo

Vendería uno entero para orquesta y otro tres cuartos para señorita. Informes: En El Día, Danús, 2.

Las enfermedades del

## Estómago e Intestinos

dolor de estómago, dispepsia, acedías y vómitos, inapetencia, diarrea, úlcera del estómago, etc., se curan positivamente con el

### ELIXIR ESTOMAOAL SAIZ DE CARLOS

(STOMALIX)

Poderoso tónico digestivo que triunfa siempre.

Venta: Principales farmacias del mundo.

CUENTOS AJENOS

Vengado por delegación

Felipe Cleau trabó una gran amistad junto al lago de Ginebra con John el Taciturno. Nadie sabía de donde le venía ese nombre británico, pues John era hijo de padre y madre franceses. Pasaba casi todo el día en su barca de dos velas, y en ella dormía algunas noches. Al verle no había más remedio que acordarse de los ojos rubios. La barba le cubría casi todo el rostro; el vello, el dorso de las manos, parte del cuello y casi le ocultaba las orejas. Tenía unos ojos polares, azul glacia, una voz de bajo profundo y lentos los ademanes. Pasaba el tiempo cargando y fumando pipas... No se sabe por qué le fué simpático Felipe; pero el caso es que le acogía con mucho agrado y le invitaba a hacer viajes en barca que duraban muchas horas. Aquellos paseos tenían un gran encanto. A Cleau, no era hablador, le agradaba el silencio taciturno de John, y soñaba deliciosamente a sus anchas. Con frecuencia les sorprendía el crepúsculo. Entonces sacaba John provisiones de carne fría, de queso, de frutas, de dulces, de botellas de un vino excelente. Molía el café, que guardaba cuidadosamente en una caja de hierro, y lo confeccionaba en un infiernillo de alcohol.

A Felipe le gustaban aquellas cenas. Le recordaban infinidad de excursiones hechas en su primera juventud, cuando le parecía que la vida no debía acabarse nunca...

Café la noche mientras el café exhalaba su aroma oriental y continuaba el ensueño bajo el cielo cubierto de estrellas.

—¡Qué hermosa vida!—dijo una noche.

—La más hermosa de todas—contestó John, cuya pipa se enrojecía con una luz indecisa.

—¿Es usted feliz?

—Sí—dijo John—, o por lo menos «casi» feliz.

—¿Por qué «casi»?

—Nada, tonterías.

Y John se volvió para contemplar el humo de su pipa, cosa necesaria para la voluptuosidad de un fumador.

Una tarde dijo John:

—¿Quiere usted ver a los Ambroise?... Acaban de llegar.

Se había puesto un traje azul marino, que le sentaba muy bien, un flexible nuevo y unas botas finas.

—¿Quiénes son esos Ambroise?—preguntó Felipe.

—Jerónimo Ambroise es mi amigo de la juventud. Hemos ido juntos a la escuela y al Liceo. Se ha hecho rico con el comercio de conservas. Es un hombre aficionado al lujo... Yo, con mis rentas, tengo más de lo que necesito.

—¿Y le visita usted con frecuencia?

—En verano, cuando viene a la costa.

—¿Y le tiene usted mucho afecto?

—No, le detesto.

—¿Por qué?

—Nada, tonterías.

—Había bajado la cabeza, un ceño adusto plegaba su frente.

—Entonces, ¿por qué va usted a verle?

—Qué se yo, pos la fuerza de la costumbre. ¿Quiere usted ir? Estará lleno de mujeres bonitas.

Felipe comprendió que tenía deseos de ir y acompañó al Taciturno.

En una antigua casa señorial restaurada a la orilla del lago encontraron numerosa reunión de hombres y mujeres.

Mn gran jardín, un parque, último vestigio de un bosque, una pradera, un tenis... Ambroise les recibió cordialmente.

Como había dicho John, la mayoría de las mujeres eran lindas; pero ninguna de ellas podía compararse siquiera a la señora de Ambroise.

Fascinó inmediatamente a Felipe, que con los largos ojos y los ensueños por el lago se había vuelto aún más sentimental de lo que ya era.

A mediados de agosto su inclinación se había convertido en un amor frenético... Como los Ambroise recibían a diario, el joven podía ir a verse en la antorcha de aquellos caballos de oro y en la llama de los ojos del color de la turquesa.

John no le acompañaba casi nunca. Parecía no notar nada.

Leona Ambroise parecía acoger a Felipe con agrado. No se mostraba nada hostil. Eran muchos los hombres que se dedicaban a hacerle la corte. Pero ella no demostraba preferencia por ninguno y parecía que Ambroise tenía razón en mirar con ironía a toda aquella colección de pretendientes.

—Todo es inútil—se decía Felipe con tristeza.

No tenía grandes escrúpulos de conciencia, porque sabía que el ma-

rído era un quidam y que engañaba miserablemente a su mujer.

Al fin cayó Felipe en la desesperación. Lo notó John y le dijo:

—¿Está usted triste?... ¡No se apure!... ¿Y la casualidad?

No insistía mucho sobre ello y se envolvía en el humo de su pipa.

Una mañana, después de haber dado un paseo por el lago, dijo John:

—Hoy habrá tempestad... ¡Qué tiempo más hermoso!

—¿Qué dice?—preguntó Felipe.

—A mí me entusiasma la tempestad...

Había, en tanto, amarrado la barca. Y dijo:

—¿Quiere usted venir?

Felipe le siguió maquinalmente. Subieron la cuesta y rodearon el dominio de Jerónimo Ambroise. Pero retrocedieron por una poterna que daba al parque. Al poco rato se encontraron cerca de una plazuela en la que había un lindo pabelloncito.

Entonces dijo John:

—Le dejo a usted... Probablemente encontrará alguien que le interesa... y que suele pasear a estas horas... La casualidad es la... Sea usted valiente.

Hablaba en un tono áspero, que asombró a Felipe; pero obedeció por una vaga sugestión y siguió hacia adelante, en tanto que John retrocedía... De pronto se estremeció de pies a cabeza. Allí estaba Leona soñando a solas. Se volvió a oír el ruido de pasos, vió a Felipe y apenas se sorprendió... La hora era propicia; esa hora salvaje en que la tierra, el aire, el sol están como impregnados de la energía de los fluidos primitivos.

Cambiaron algunas palabras sin interés... y se miraban... La corte que desde hacía tres semanas venía haciendo Felipe a la joven le dispensaba de andarse por las ramas... Ella estaba pálida y agitada. Le cogió la mano; la mano temblaba y no hizo más que un débil esfuerzo por desprenderse de la presión... Y Felipe comprendió que su amigo tenía razón, que allí «reinaba la casualidad...»

Dos horas después encontró a John en su barca. El hombre osó miró cara a cara a Felipe y murmuró:

—Ya le he arreglado su cuenta. Y al ver el asombro de Felipe:

—El me la robó en otro tiempo... Entonces, joven y vigoroso, yo valía más que él... Pero él se valió de celadas repugnantes, si no hubiese sido para mí. Yo no he amado a nadie más que a ella... Y la amaré hasta la muerte... Amo sólo por amar; lo tengo en la masa de la sangre. Pero necesitaba que mi amor fuese purificado de ese hombre. No podía vengarme por mí mismo... Usted me ha vengado por delegación.

John encendió la pipa, contempló el humo a la luz del sol y concluyó:

—Es el humo de un hombre feliz.

J. H. ROSNY

Desde Alemania

Bayreuth y las ciudades de Franconia

De nuevo atraerán este año los festivales wagnerianos de Bayreuth —durante los cuales, frente al atril de Wagner, empuñara por primera vez la batuta un maestro italiano, el genial Toscanini—un vasto público internacional hacia la coqueta, tranquila y elegante ciudad del Alto Palatinado, que un día fué corte de príncipes amantes de las Bellas Artes y en la cual encontró Wagner la paz y los estímulos del espíritu necesarios para la completa eclosión de su extraordinario temperamento.

El genio de Wagner ha dado al nombre de Bayreuth una resonancia universal y el Teatro construido según sus concepciones del drama musical y exclusivamente consagrado a la interpretación de sus obras—aun cuando arquitectónicamente menos bello que la antigua Opera de Bayreuth, triunfo del estilo barroco germánico—ha ejercido, y sigue ejerciendo, una sugestión magnética sobre los wagnerianos del mundo entero.

Bayreuth puede, como ciudad, ofrecerse, sin falsa modestia, al juicio crítico de los forasteros que a ella llegan como filarmónicos entusiastas más que como turistas curiosos.

Realiza, en cierto modo, el tipo urbano acabado de las pequeñas cortes germánicas hoy desaparecidas.

Con Würzburg y Bamberg es Baureuth, sin disputa, el tercer florón principal de la corona de ciudades que es el orgullo de Franconia.

En Würzburg, el wagneriano que llega a la población procedente

de Bayreuth, respira la atmósfera que fué familiar a su ídolo en los días de su juventud, durante los primeros pasos de su carrera artística.

En Würzburg fué Wagner segundo maestro de coros y acompañante de ensayos y escribió mientras tanto una primera ópera que nunca llegó a representarse.

Pero aún para el más apasionado admirador de Wagner tiene Würzburg encantos y atractivos mayores que los que puedan encerrarse en esa anécdota.

Con sus torres, sus iglesias, sus viejos hospitales y, sobre todo, con su espléndido Palacio barroco, obra encargada a Balthasar Neumann por el obispo Schoenborn, es Würzburg una de las ciudades más interesantes de Europa desde el punto de vista arquitectónico.

Y a mayor abundamiento hay en las bodegas del Palacio y del Hospital, unas botellas de vino Franconia, del cual no es exagerado decir que da el opio, a condición, claro está, de que sea tomado en cantidad digna de su calidad.

Bamberg, levantada sobre siete colinas, ha sido llamada, por esta causa, la «Roma germánica».

Su catedral, de estilo románico, es una de las más bellas y grandiosas de Alemania y abundan en ella las iglesias de interés artístico y arqueológico.

Pero su bebida típica no es, como en Würzburg, el vino, sino la cerveza.

Se asegura que en Bamberg las fábricas de cerveza son tantas como las iglesias.

No sabemos si será indiscreto añadir que en pocas ciudades de Alemania hay tantas iglesias como en Bamberg.

**Importancia del sistema Kneipp en la Balneología alemana**

El sistema hidroterápico del padre Kneipp—cura párroco de la aldea bávara de Woerishofen—fué acogido hace medio siglo al ser lanzado por su autor (que empezó practicando con el ejemplo, es decir curándose a sí mismo una grave afección pulmonar que padecía) con una dosis más que mediana de escepticismo.

La eficacia curativa del agua corriente para el tratamiento de diversas dolencias es hoy, sin embargo, científicamente reconocida, y así se da el caso de que el sistema Kneipp debidamente perfeccionado y racionalizado según principios científicos sea aplicado en un gran número de balnearios alemanes, entre ellos—además de Woerishofen—Neuburg del Danubio, Traustein (Alta Baviera), Camberg (Montes del Taunus), Lauterberg (Montes del Harz), Olsberg (Westfalia), Friburgo de Brisgovia, Berneck y Bad Muenstereifel.

El más importante de estos balnearios sigue siendo Woerishofen, donde el Padre Kneipp fundó su escuela terapéutica empleando al principio instrumentos tan poco científicos como el cuba y la regadera.

Hoy son cerca de 20.000 los bañistas, que anualmente acuden a Woerishofen para someterse al tratamiento practicado y recomendado por el Padre Kneipp.

**Los balnearios de Renania**

La ocupación militar, felizmente terminada, de los territorios del Rin ha representado durante largos años una seria perturbación para la vida económica de la región y muy especialmente para el movimiento de forasteros.

Aparte los encantos de su romántico paisaje cuenta Renania con una serie de excelentes balnearios para el tratamiento de toda clase de enfermedades, que constituyen una sólida base para el desarrollo de la industria turística.

De entre estos balnearios, algunos de los más importantes—Wiesbaden y Aquisgrán entre ellos—se encuentran en la zona de ocupación propiamente dicha y eran sede de numerosas guarniciones militares hecho que aun sin ejercer influencia sobre el número de extranjeros, cada día mayor, que han acudido a los balnearios de Renania, no podía naturalmente constituir una atracción para los visitantes del resto de Alemania.

La retirada definitiva de las tropas francesas abre para Renania una nueva era de libertad y elimina los obstáculos que hasta ahora han entorpecido el desenvolvimiento normal del turismo renano.

Para los balnearios del Rin el período de ocupación no ha sido, sin embargo, un período de inactividad.

Wiesbaden con sus 27 fuentes termales a 35 grados de temperatura y su célebre inhalatorio ha recibido anualmente la visita de 200.006 bañistas y su temporada de verano ha revistido siempre la espléndida tradicional.

En las fiestas de este año, además de los conciertos sinfónicos y los campeonatos deportivos de costumbre, figuran como nota de circunstancias las representaciones de la visión dramática «Rio alemán», escri-

Triunfo de un ciclista



El famoso corredor Cañardo en el momento de llegar, triunfador, a Ibalondo en la Vuelta Ciclista al País Vasco

ta por el director de Bellas Artes Dr. Redtslob.

Bad Kreuznach, cuyas aguas radioactivas dan maravillosos resultados para el tratamiento del reuma y de la gota, celebra la liberación inaugurando una nueva y elegante «Kursaal» capaz para 700 personas.

En Aquisgrán, la célebre ciudad de Carlomagno con sus termas preferidas a través de los siglos por todos los soberanos de Europa, tiene lugar como de costumbre durante la temporada de baños el concurso hípico internacional al cual acuden los mejores jinetes del mundo.

Verdaderamente grandiosa es la moderna Kurhaus de Aquisgrán y sus instalaciones balneológicas corresponden a los últimos adelantos médicos científicos.

La casa más antigua de Alemania

No son raros en el mundo los templos y palacios milenarios. Pero es poco frecuente, en cambio, que una casa particular, destinada a dar albergue a simples mortales de calidad corriente, prolongue su vida más allá de un par de siglos.

La casa más vieja de Alemania—la llamada «casa gris» de Winkel, a orillas del Rin, entre Rudesheim y Eltville—data, sin embargo, de la época carolingia y fué mandada construir, según se dice, el año 847 por el sabio sacerdote Rabanus Maurus al ser llamado a ocupar la diócesis de Maguncia.

La casa se componía, al principio, de una pequeña capilla con una chimenea y una cocina-habitación. En la actualidad forma parte de las posesiones de la condesa Matuschka Greiffenklau y está habitada por un obrero del campo con su familia.

El pintoresco pueblo de Winkel, estuche de esta curiosidad histórica, es la patria del poeta romántico Clemens Brentano y de su hermana Bettina Brentano de Arnim, la célebre amiga de Goeth.

100.000 forasteros en Heidelberg

La pintoresca ciudad universitaria a orillas del Neckar—la vieja Heidelberg de los alegres estudiantes y las muchachas románticas—es uno de los centros de turismo más frecuentados de Alemania.

Su popularidad crece de año en año en todo el mundo y este verano, a pesar del tiempo desapacible y de la depresión económica que el país sufre, han pasado ya de 100.000 el número de los forasteros llegados a Heidelberg.

La quinta parte de esta cifra corresponde a los turistas extranjeros.

UNA REAL ORDEN

La actuación de los catedráticos

La «Gaceta» publica una Real orden que dice:

«Ilmo. señor: Reunidos en Madrid los rectores de las Universidades del Reino de propia iniciativa de los mismos y unánimes los asistentes a la convocatoria de los compañeros de las Universidades de Madrid, Granada, Murcia, Oviedo, Salamanca, Santiago, Sevilla, Valencia, Valladolid y Zaragoza, con la adhesión del de Barcelona, han significado a este ministerio con las naturales plausibles precauciones en pro de la máxima normalidad en la vida escolar y magistral de los claustros la conveniencia de excitar en éstos los más vivos sentimientos en la co-

Calzados Bazar Balear

Sindicato, 55 y 57

La Casa más conveniente para compras de calzados, por su

Alta Calidad y su Bajo Precio

Calzados de todas clases, para

Señoras, caballeros y niños,

a precios incompetibles.

Vendemos directamente de la

Fábrica al consumidor

(Sucursal)

Palacio del Calzado

Quint, 9, 11 y 13

laboración de la vida académica designándoles facultades y acrecentándose en ellos y en consecuencia el sentimiento de la propia responsabilidad.

«Una de las causas, de preocupación constante, hoy considerablemente presentada incluso en la clase escolar al despertarse ahora más vivo que nunca en ella el afán de mejorar el rendimiento del trabajo universitario, se refiere a ciertos muy particulares abandonos en la asistencia de algunos profesores a las clases, a la duración de su trabajo doctrinal y a su atención y dirección en las prácticas sobre todo en clínicas y laboratorios, a la en algunos casos excesiva y constante dejación de las obligaciones en las manos del auxiliar o del ayudante, recordándose con ello los escasos, pero escandalosos, de catedráticos sistemáticamente absentistas incluso con domicilio, clínica personal, bufete u oficina en población alejada de las de sus obligaciones académicas, entienden los rectores de las Universidades españolas que para el debido e inexcusable e inaplazable remedio, la acción directa de los claustros mismos será mejor y mucho más eficaz que la acción indirecta del rector público y que las órdenes a rajatabla publicadas en la «Gaceta de Madrid», las que los mismos habilitados, funcionarios de responsabilidad tan concreta ven como a las veces logran habilidosamente tesquivarse sin consecuencias disposiciones legales que por lo demás están vigentes y que son siempre de cumplimiento obligado y mejor en suma que la acción externa fiscalizadora y de inspección está siempre proyectada y que nunca se ha llegado a organizar burocráticamente ni aun en los años que hubo bien retribuidos y aun muy prestigiosos inspectores generales de enseñanza.

»Considerando que en realidad es el mejor acicate en la de la responsabilidad colectiva cuando despierta

comó ahora la conciencia de la sumisión a los más altos deberes acallándose con ellos el menos noble sentir del compañerismo mal entendido y que por fortuna nueva a ella en este punto la viva excitación de los alumnos mismos que anhelan mejor trabajo científico y protestan de las deficiencias notadas en el mismo, y

»Considerando que está en las facultades del ministro la Delegación al menos temporal de atribuciones de esta naturaleza en las autoridades académicas con las reservas debidas en los casos de recursos de alzada:

»S. M. el Rey (q. D. g.) se ha servido ordenar que por delegación del Ministerio se confíe a las Juntas de gobierno de las universidades la misión de velar por el cumplimiento de la ley y las disposiciones legales consiguientes en cuanto se refiera a la moral del trabajo científico en la enseñanza universitaria en consecuencia a la asistencia de los profesores a las cátedras y a la actuación en ellas con el respeto debido a la libertad doctrinal del maestro universitario, concediendo a la vez a la vez a dichas Juntas de gobierno y también por delegación las atribuciones necesarias para autorizar por excepciones justificadas los casos de falta de asistencia a clase razonable y para aplicar en los demás sanciones oportunas de ejecución inmediata proponiendo al Ministerio la aprobación de las que inexcusablemente exija la aprobación de Real orden y deja a salvo el recurso de alzada cuando proceda.»

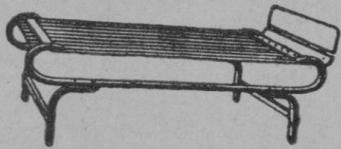


Única con escape desmontable

S'AIGO DOLÇA Hoy domingo 28 Septiembre a las 5 y media tarde Gran Baile Popular amenizado por la orquestina B. A. D.



¿Han visto Vds. la última novedad en Camas de Campo, Camas Turcas y somniers para toda clase de camas?



Los fabrica Sebastián Latorre y Cía. Ltd.  
Llacuna, 105 - Barcelona

Modelo patentado y premiado con Medalla de Oro en la Exposición de Barcelona.

Todos sus elementos a base de madera curvada y unidos a presión SIN RINCONES NI ORIFICIOS. Completamente higiénicos.



Resistentes, ligeros, cómodos e indeformables.  
Lo más económico que se fabrica.

De venta en almacenes de muebles. Representante depositario en Palma.

D. RAMON MIRANDA: Plaza de Palou y Coll, 10

**!!!PROBADLOS Y NO USAREIS OTROS!!!**

# Motores Marinos e Industriales

## “KORTING”

PRIMERA MARCA ALEMANA

### LO ULTIMO

Unidades de 7 a 1.500 H. P. y mayores - Verticales y Horizontales

### Diesel - Gas pobre - Gasógenos

Construcción verdaderamente perfecta.

Máxima seguridad y duración.

Gran economía de combustible y grasa.

Notable sencillez de manejo.

Marcha suave y silenciosa.

Combustión perfecta, sin humos.

## La marca KORTING es la mayor garantía

Agente en esta:

**Antonio Alemañy - Valseca, 11**

En pocos días se liquida el género de la Casa de Saldos. Se dá el género muy barato por desalojamiento forzoso. La liquidación empezó el viernes día 26.

# CASA DE SALDOS

CADENA, 4 - PALMA

Los géneros son los siguientes:

MEDIAS - CALCETINES - CORBATAS - PIELES ADORNO - PERFUMERIA - COLLARES - PENDIENTES - CONFECCIONES - etc., etc.

## 3 LOTES DE APARATOS SANITARIOS

que pueden satisfacer sus necesidades y son asequibles a su presupuesto.

- 1.º Bañera de hierro porcelanado con válvula y rebosadero. Calentador de agua para el baño juego de grifos para el servicio de la bañera. } Ptas. 275
- 2.º Bañera de hierro porcelanado con válvula y rebosadero. Calentador de agua para el baño. Juego de grifos para el servicio de la bañera. Lavabo de porcelana primera completo. } Ptas. 340
- 3.º Bañera de hierro porcelanado con válvula y rebosadero. Calentador de agua para el baño. Juego de grifos para el servicio de la bañera. Lavabo de porcelana primera completo. Bidet de porcelana primera completo. } Ptas. 400

FACILIDADES DE PAGO

Visite nuestra Tienda y Almacenes y podrá convencerse de que ofrecemos Calidad, Belleza, y Economía

## CASA BUADES

(Fundada en 1900 con nombre y marca registrada)

EXPOSICION Y TIENDA

Plaza de Cort, 32 - 33 - Entre casas Singer y Tous.

Almacenes Generales || Fábrica || Oficinas  
Obispo Massanet, 36 || Nuño Sanz, 9 || Balmes, 55 y 61  
Teléfono 2-4-7 || || Teléfono 4-9-0

## SUS PIERNAS!...

necesitan un protector suave que contenga el pesparrame de sus tejidos y de sus venas por la circulación lenta de su sangre. Use nuestras Medias Vendas, elásticas Elins - tar o Variz.

CASA CODINA. Unión - 8 - PALMA (entre Mercado y Borne)

## VENDO

un camión FORD en buen estado, motor ajustado, neumáticos nuevos, carrocería pintada, matrícula pagada y un BERLIET 7 HP. 5 plazas en buen estado por poco precio. Informes: Garage Valenciano, Zanoguera, 12.

## Juan Mayol

7 & 9 Rue de la Loubiere  
MARSEILLE  
Representaciones  
Consignaciones de frutos secos  
Conservas y pulpas  
Telégramas: ROBLAYOL MARSEILLE  
Teléfono: C. 7458



## DELICIOSO REFRESCANTE Y DIGESTIVO

SAL DE AGRAZ del Dr. Jimeno

Tonifica el estómago, apaga la sed, cura las malas digestiones, los calores intestinales y los ataques de bilis. El más saludable de los refrescantes.

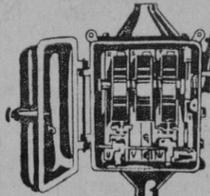
40 AÑOS DE CREDITO  
Venta: Farmacias, Droguerías y Centros de Especificos de Palma.

Farmacia del Globo de Punsoda y Gavaldá. Plaza Real, 1. Barcelona

## Sociedad Española de Electricidad BROWN - BOVERI

Cajas de maniobra con relés térmicos

¡La mejor protección! para motores eléctricos



F. Bisquera Botines  
San Miguel, 207. PALMA